

Manual do utilizador do Nokia 6124 classic

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

NOKIA CORPORATION declara que este produto RM-422 está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Directiva 1999/5/CE. É possível obter uma cópia da Declaração de Conformidade no endereço http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE 0434

© 2008 Nokia. Todos os direitos reservados.

Nokia, Nokia Connecting People, Nokia Care, Navi e Visual Radio são marcas comerciais ou marcas registadas da Nokia Corporation. Nokia tune é uma marca sonora da Nokia Corporation. Os nomes de outros produtos e empresas mencionados neste documento poderão ser marcas comerciais ou nomes comerciais dos respectivos proprietários.

É proibida a reprodução, a transferência, a distribuição ou o armazenamento da totalidade ou parte do conteúdo deste documento, seja sob que forma for, sem a prévia autorização escrita da Nokia.

symbian This product includes software licensed from Symbian Software Ltd (c) 1998-2008. Symbian and Symbian OS are trademarks of Symbian Ltd.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2008. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Java™ and all Java-based marks are trademarks or registered trademarks of Sun Microsystems, Inc.

Portions of the Nokia Maps software are © 1996-2008 The FreeType Project. All rights reserved.

This product is licensed under the MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) for personal and noncommercial use in connection with information which has been encoded in compliance with the MPEG-4 Visual Standard by a consumer engaged in a personal and noncommercial activity and (ii) for use in connection with MPEG-4 video provided by a licensed video provider. No license is granted or shall be implied for any other use. Additional information, including that related to promotional, internal, and commercial uses, may be obtained from MPEG LA, LLC. See <<http://www.mpegla.com>>.

Este produto é autorizado ao abrigo da Licença da Carteira de Patentes da MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) para uso pessoal e não comercial relacionado com informações que tenham sido codificadas, em conformidade com a Norma MPEG-4 Visual, por um consumidor ligado a uma actividade pessoal e não comercial; e (ii) para uso relacionado com vídeo MPEG-4, disponibilizado por um fornecedor de vídeo licenciado. Não é concedida, nem será tida como implícita, nenhuma autorização para qualquer outro uso. Quaisquer informações adicionais, incluindo as relacionadas com usos promocionais, internos e comerciais, poderão ser obtidas junto da MPEG LA, LLC. Consulte a página <<http://www.mpegla.com>>.

A Nokia segue uma política de desenvolvimento contínuo. A Nokia reserva-se o direito de fazer alterações e melhoramentos em qualquer um dos produtos descritos neste documento, sem aviso prévio.

NA MÁXIMA MEDIDA DO PERMITIDO PELA LEGISLAÇÃO APLICÁVEL, NEM A NOKIA NEM NENHUM DOS SEUS LICENCIADORES SERÁ, EM NENHUMA CIRCUNSTÂNCIA, RESPONSÁVEL POR QUALQUER PERDA DE DADOS OU DE RECEITAS NEM POR QUALISQUER DANOS ESPECIAIS, ACIDENTAIS, CONSEQUENCIAIS OU INDIRECTOS, INDEPENDENTEMENTE DA FORMA COMO FOREM CAUSADOS.

O CONTEÚDO DESTES DOCUMENTOS É FORNECIDO "TAL COMO SE ENCONTRA". SALVO NA MEDIDA EXIGIDA PELA LEI APLICÁVEL, NÃO SÃO DADAS GARANTIAS DE QUALQUER TIPO, EXPRESSAS OU IMPLÍCITAS, INCLUINDO, NOMEADAMENTE, GARANTIAS IMPLÍCITAS DE ACEITABILIDADE COMERCIAL E ADEQUAÇÃO A UM DETERMINADO OBJECTIVO, RELACIONADAS COM A EXACTIDÃO, FIABILIDADE OU CONTEÚDO DESTES DOCUMENTOS. A NOKIA RESERVA-SE O DIREITO DE REVER OU RETIRAR ESTE DOCUMENTO EM QUALQUER ALTURA, SEM AVISO PRÉVIO.

A disponibilidade de determinados produtos, assim como as aplicações e serviços desses mesmos produtos, poderão variar de zona para zona. Para obter informações detalhadas e saber quais as opções de idiomas, consulte o seu agente Nokia.

Controlos de exportação

Este dispositivo pode conter equipamento, tecnologia ou software sujeito à legislação e regulamentação de exportação dos Estados Unidos e de outros países. São proibidos quaisquer desvios à legislação.

EXCLUSÃO DE RESPONSABILIDADE

As aplicações de terceiros fornecidas com o dispositivo podem ter sido criadas e podem constituir propriedade de pessoas ou entidades que não são subsidiárias da Nokia nem estão relacionadas com a mesma. A Nokia não detém os direitos de autor (copyrights) nem direitos de propriedade intelectual sobre as aplicações de terceiros. Como tal, a Nokia não assume qualquer responsabilidade pela assistência ao utilizador final, pela funcionalidade das aplicações nem pelas informações apresentadas nas aplicações ou materiais. A Nokia não presta qualquer garantia a aplicações de terceiros.

AO UTILIZAR AS APLICAÇÕES, O UTILIZADOR DECLARA TER CONHECIMENTO E ACEITAR QUE AS APLICAÇÕES SÃO FORNECIDAS "TAL COMO ESTÃO", SEM GARANTIA DE QUALQUER ESPÉCIE, EXPLÍCITA OU IMPLÍCITA, NA MÁXIMA MEDIDA DO PERMITIDO PELA LEGISLAÇÃO APLICÁVEL. DECLARA AINDA TER CONHECIMENTO E ACEITAR QUE NEM A NOKIA NEM AS SUAS SUBSIDIÁRIAS PRESTAM QUAISQUER DECLARAÇÕES OU GARANTIAS, QUER EXPLÍCITAS QUER IMPLÍCITAS, INCLUINDO NOMEADAMENTE GARANTIAS RELATIVAS À TITULARIDADE, GARANTIAS DE COMERCIALIZAÇÃO OU ADEQUAÇÃO A QUALQUER FIM ESPECÍFICO, OU DE QUE AS APLICAÇÕES NÃO VIOLAM QUAISQUER PATENTES, DIREITOS DE AUTOR, MARCAS COMERCIAIS OU OUTROS DIREITOS DE TERCEIROS.

AVISO FCC/INDUSTRY CANADA

O dispositivo pode causar interferências na TV ou no rádio (por exemplo, quando um telefone é utilizado nas proximidades do equipamento receptor). A FCC ou a Industry Canada podem exigir-lhe que pare de utilizar o telefone, se essas interferências não puderem ser eliminadas. Caso necessite de ajuda, contacte os serviços locais de assistência. Este dispositivo cumpre a parte 15 das normas FCC. O funcionamento está sujeito às duas condições seguintes: (1) Este dispositivo não pode causar interferências nocivas e (2) este dispositivo terá de aceitar quaisquer interferências recebidas, incluindo as interferências que possam causar um funcionamento indesejado. Quaisquer alterações ou modificações que não tenham sido expressamente aprovadas pela Nokia podem anular a autorização do utilizador para operar com este equipamento.

Índice

SEGURANÇA	6	4. Introdução de texto	25
Suporte	8	Introdução tradicional de texto.....	26
Ajuda	8	Introdução de texto assistido.....	26
Suporte Nokia e informações de contacto	8	Copiar texto.....	27
1. Como começar	9	5. Mensagens	27
Inserir um cartão SIM ou USIM e a bateria	9	Escrever e enviar mensagens.....	28
Cartão microSD.....	10	Minhas pastas	29
Carregar a bateria.....	11	Caixa de correio.....	29
Ligar e desligar o telefone.....	12	Leitor de mensagens.....	30
Posição normal de funcionamento.....	12	Ver mensagens no cartão SIM.....	30
Localizações das antenas	12	Definições de mensagens.....	30
Transferência de dados	12	6. Contactos	32
2. O seu telefone	13	Adicionar um tom de toque	33
Teclas e componentes	13	7. Multimédia	33
Modo de espera.....	14	Galeria	33
Indicadores	15	Câmara.....	36
Menu	16	Leitor de música	37
Controlo de volume.....	16	Gravador	38
Bloqueio do teclado	16	RealPlayer.....	39
Códigos de acesso	17	Visual Radio	40
Transferência!.....	18	8. Posicionamento	40
Minhas.....	18	Dados GPS	40
Ligar um auricular compatível.....	19	Marcos.....	41
Ligar um cabo de dados USB.....	19	9. Web	41
Instalar uma correia de transporte.....	19	Configurar o telefone para o serviço do browser	41
3. Funções de chamadas	19	Efectuar uma ligação	41
Efectuar uma chamada de voz	19	Segurança da ligação.....	42
Atender ou rejeitar uma chamada de voz	22	Teclas e comandos para navegar em páginas Web.....	42
Efectuar uma chamada de vídeo.....	23	Terminar uma ligação	44
Atender ou rejeitar uma chamada de vídeo.....	23	Limpar a memória cache.....	44
Partilhar vídeo	24	Definições do browser	44
Registo.....	25	10. Personalização	45
		Temas.....	45
		Perfis.....	45

11. Gestão de tempo	46	15. Conectividade.....	56
Relógio.....	46	Transferência de dados.....	56
Agenda.....	46	PC Suite.....	57
12. Aplicações de escritório	47	Ligação Bluetooth.....	57
Adobe Reader.....	47	Ligação USB.....	59
Quickoffice	47	16. Informações sobre a bateria e	
13. Definições	49	o carregador.....	60
Definições do telefone	49	Normas de autenticação de	
Comandos de voz.....	52	baterias Nokia	61
14. Gestão de dados	52	Cuidados e manutenção	62
Gestor de ficheiros	52	Informações adicionais sobre	
Cartão de memória.....	52	segurança	63
Gestor de dispositivos	53	Índice remissivo	68
Gestor de aplicações.....	54		
Chaves de activação	55		

SEGURANÇA

Leia estas instruções básicas. O não cumprimento das mesmas pode ser perigoso ou ilegal. Para mais informações, leia o manual completo do utilizador.



LIGAR O DISPOSITIVO EM SEGURANÇA

Não ligue o dispositivo quando a utilização de um telefone celular for proibida ou quando possa causar interferências ou situações de perigo.



A SEGURANÇA NA ESTRADA ESTÁ EM PRIMEIRO LUGAR

Cumpra toda a legislação local. Mantenha sempre as mãos livres para operar o veículo enquanto conduz, uma vez que, nesse momento, a sua principal preocupação deverá ser a segurança na estrada.



INTERFERÊNCIAS

Todos os dispositivos celulares são susceptíveis a interferências, as quais podem afectar o respectivo desempenho.



DESLIGAR O DISPOSITIVO EM ÁREAS SUJEITAS A RESTRIÇÕES

Respeite quaisquer restrições. Desligue o dispositivo num avião, quando se encontrar perto de equipamento clínico, combustíveis, químicos ou em áreas de detonação.



SERVIÇO TÉCNICO QUALIFICADO

A instalação ou reparação deste produto está reservada a pessoal técnico qualificado.



ACESSÓRIOS E BATERIAS

Utilize apenas acessórios e baterias certificados. Não ligue o dispositivo a produtos incompatíveis.



ACESSÓRIOS

Utilize apenas acessórios certificados. Não ligue o dispositivo a produtos incompatíveis.



RESISTÊNCIA À ÁGUA

O dispositivo não é resistente à água. Mantenha-o seco.

■ Acerca do seu dispositivo

O dispositivo celular descrito neste manual está certificado para utilização nas redes GSM 850, 900, 1800 e 1900, bem como UMTS 900 e 2100. Para mais informações sobre redes, contacte o seu operador de rede.

Quando estiver a fazer uso das funções deste dispositivo, cumpra toda a legislação e respeite os costumes locais, o direito à reserva sobre a intimidade da vida privada e outros, incluindo direitos de autor (copyrights).

A protecção conferida pelos direitos de autor (copyrights) pode impedir a cópia, a modificação ou a transferência de algumas imagens, músicas e outros conteúdos.

O dispositivo suporta diversos métodos de conectividade. Tal como os computadores, o dispositivo poderá estar exposto a vírus e outros conteúdos perniciosos. Tome as devidas precauções com mensagens, pedidos de ligação, navegação e importações. Instale e utilize apenas serviços e outro software provenientes de fontes fidedignas que ofereçam segurança e protecção contra software prejudicial, tais como aplicações "Symbian Signed" ou que tenham passado no teste Java Verified™. Pondere a instalação de um antivírus e de software adicional de segurança no seu dispositivo e em qualquer computador ligado.



Aviso: Para utilizar as funções deste dispositivo, à excepção do despertador, o dispositivo tem de estar ligado. Não ligue o dispositivo quando a utilização de um dispositivo celular possa causar interferências ou situações de perigo.

■ Serviços de rede

Para utilizar o telefone, terá de subscrever os serviços de um operador de rede celular. Muitas das funções requerem funções de rede especiais. Estas funções não estão disponíveis em todas as redes; outras redes podem requerer que celebre acordos específicos com o operador de rede, para poder utilizar os serviços de rede. O seu operador de rede pode dar-lhe instruções e explicar quais os custos inerentes. Algumas redes podem ter limitações que afectam o modo de utilização dos serviços de rede. Por exemplo, algumas redes poderão não suportar todos os caracteres e serviços dependentes do idioma.

É possível que o seu operador de rede tenha solicitado a desactivação ou a não activação de determinadas funções no seu dispositivo. Se for esse o caso, essas funções não serão apresentadas no menu do dispositivo. O dispositivo poderá ter também configurações especiais, tais como alterações em nomes de menus, na ordem dos menus e nos ícones. Para mais informações, contacte o seu operador de rede.

Este dispositivo suporta protocolos WAP 2.0 (HTTP e SSL), que funcionam com base em protocolos TCP/IP. Algumas funções deste dispositivo, tais como navegar na Web, e-mail, premir para falar, mensagens instantâneas e mensagens multimédia, requerem que a rede suporte estas tecnologias.

■ Acessórios



Aviso: Utilize apenas baterias, carregadores e acessórios certificados pela Nokia para uso com este modelo específico. A utilização de quaisquer outros tipos poderá invalidar qualquer aprovação ou garantia e pode ser perigosa.

Para obter informações sobre os acessórios certificados disponíveis, contacte um Agente Autorizado ou Revendedor. Para desligar o cabo de alimentação de qualquer acessório, segure e puxe pela ficha respectiva e não pelo cabo.

■ Ajuda

O dispositivo tem ajuda sensível ao contexto. Pode aceder à ajuda a partir de uma aplicação ou do menu principal.

Para consultar a ajuda quando tiver uma aplicação aberta, escolha **Opções > Ajuda**. Escolha **Opções** e opte entre as seguintes opções:

Lista de tópicos — para ver uma lista de tópicos disponíveis na categoria adequada

Lista categor. ajuda — para ver uma lista de categorias de ajuda

Proc. p/pal.-chave — para procurar tópicos de ajuda por palavras-chave

Para alternar entre a ajuda e a aplicação aberta em segundo plano, mantenha premida a tecla do menu .

Para abrir a ajuda a partir do menu principal, escolha **Menu > Aplicações > Ajuda**.

Para ver uma lista de tópicos de ajuda, escolha a aplicação pretendida da lista de categorias de ajuda.

Para alternar entre a lista de categorias de ajuda, indicada por  e uma lista de palavras-chave, indicada por  **abc**, mova a tecla de deslocamento para a esquerda ou para a direita. Escolha um texto de ajuda relacionado, para o apresentar.

■ Suporte Nokia e informações de contacto

Para obter os manuais mais recentes, informações adicionais, efectuar importações e informar-se dos serviços relacionados com o seu produto Nokia, consulte a página www.nokia.com/support ou o Web site local da Nokia.

No Web site, pode obter informações acerca da utilização de produtos e serviços Nokia. Se necessitar de contactar o serviço de apoio a clientes, consulte a lista de centros locais de contacto Nokia em www.nokia.com/customerservice.

Para serviços de manutenção, consulte o centro de serviços Nokia mais próximo em www.nokia.com/repair.

Actualizações de software

A Nokia pode produzir actualizações de software que podem oferecer funções novas, funções melhoradas ou um melhor desempenho. É possível solicitar estas actualizações através da aplicação de PC Nokia Software Updater. Para actualizar o software do dispositivo, necessita da aplicação Nokia Software Updater e de um PC compatível com o

sistema operativo Microsoft Windows 2000 ou XP, acesso à Internet de banda larga e um cabo de dados compatível para ligar o dispositivo ao PC.

Para obter mais informações e para importar a aplicação Nokia Software Updater, visite www.nokia.com/softwareupdate ou o Web site local da Nokia.

Se a sua rede suportar actualizações do software "over-the-air", também pode solicitar as actualizações através do dispositivo.

A importação de software pode envolver a transmissão de grandes quantidades de dados através da rede do seu fornecedor de serviços. Para obter informações sobre os custos de transmissão de dados, contacte o seu operador de rede.

Certifique-se de que a bateria do dispositivo tem carga suficiente ou ligue o carregador antes de iniciar a actualização.

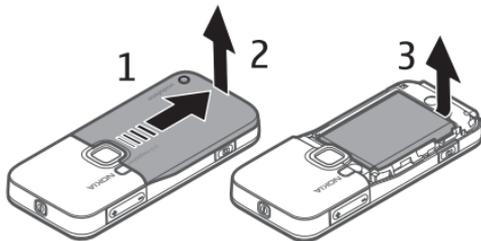
1. Como começar

■ Inserir um cartão SIM ou USIM e a bateria

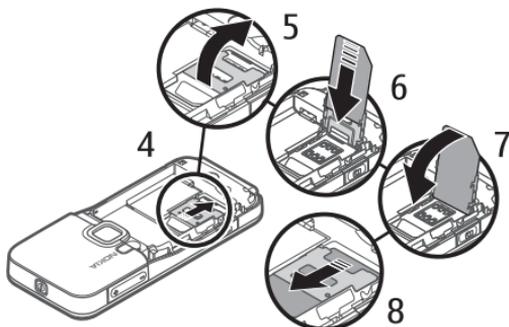
Antes de retirar a bateria, desligue sempre o dispositivo e desligue o carregador.

Este telefone utiliza baterias BL-5B.

1. Com a parte posterior do telefone voltada para si (1), deslize a tampa para a remover (2). Para remover a bateria, levante-a conforme apresentado (3).



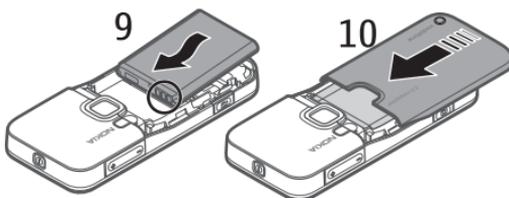
2. Para libertar o suporte o cartão SIM, deslize-o para trás (4) e levante-o (5).



Insira o cartão SIM ou USIM no suporte do cartão SIM (6). Certifique-se de que o cartão é inserido correctamente e que a área dourada de contactos do cartão fica virada para baixo e o canto biselado voltado para cima.

Feche o suporte do cartão SIM (7) e deslize-o para a frente até encaixar (8).

3. Substitua a bateria (9) e a tampa posterior (10).



■ Cartão microSD

Utilize apenas cartões microSD compatíveis certificados pela Nokia para utilização com este dispositivo. A Nokia utiliza as normas de indústria aprovadas para cartões de memória; no entanto, algumas marcas poderão não ser completamente compatíveis com este dispositivo. Os cartões incompatíveis poderão danificar o cartão e o dispositivo, bem como danificar os dados guardados no cartão.



Pode expandir a memória disponível através de um cartão de memória microSD. É possível inserir ou remover um cartão microSD sem desligar o telefone.

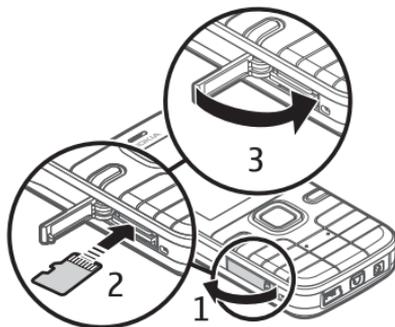


Importante: Não retire o cartão de memória durante uma operação, quando estiver a ser efectuado o acesso ao cartão. Se remover o cartão no meio de uma operação, poderá danificar o cartão de memória e o dispositivo, para além de os dados guardados no cartão poderem ser corrompidos.

Inserir um cartão microSD

Poderá ser fornecido um cartão de memória com o telefone.

1. Abra a porta da ranhura do cartão de memória (1).
2. Coloque o cartão microSD na ranhura com a área dourada de contactos do cartão virada para cima (2). Empurre suavemente o cartão para o encaixar na respectiva posição.
3. Feche bem a porta da ranhura do cartão de memória (3).



Remover um cartão microSD

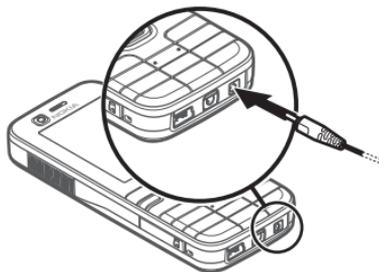
1. Empurre suavemente o cartão para o libertar. É apresentada a mensagem *Remover cartão memória e premir 'OK'*. Puxe o cartão para fora e escolha OK.
2. Feche bem a porta da ranhura do cartão de memória.

■ Carregar a bateria

Ligue o carregador a uma tomada de parede. Ligue a ficha do carregador ao conector do carregador existente no telefone.

Se a bateria estiver completamente descarregada, pode ser necessário aguardar alguns minutos para que o indicador de carga apareça no visor ou para poder efectuar chamadas.

O tempo de carregamento varia consoante o carregador e a bateria utilizados. Carregar uma bateria BL-5B com o carregador AC-4 demora aproximadamente 80 minutos.



Sugestão: Para poupar energia da bateria pode utilizar o telefone apenas na rede GSM. Escolha **Menu > Definições > Defs. do tlm. > Telefone > Rede > Modo da rede > GSM**. Quando escolhe a rede GSM, deixa de ter todos os serviços UMTS (3G) disponíveis.

■ Ligar e desligar o telefone

Mantenha premida a tecla de alimentação.

Se o telefone pedir um código PIN, introduza-o e escolha **OK**.

Se o telefone pedir um código de bloqueio, introduza-o e escolha **OK**. A definição de origem do código de bloqueio é 12345.

Para definir correctamente o fuso horário, a hora e a data, escolha o país em que se encontra e introduza a hora e a data locais.



■ Posição normal de funcionamento

Utilize o telefone apenas na posição normal de funcionamento.

Durante uma utilização prolongada, tal como uma chamada de vídeo activa ou uma ligação de dados de alta velocidade, o dispositivo aquecer. Na maioria dos casos, esta situação é normal. Se suspeitar que o dispositivo não está a funcionar correctamente, leve-o ao serviço de assistência autorizado mais próximo.



■ Localizações das antenas

O dispositivo pode ter uma antena interna e uma antena externa. Tal como acontece com outros dispositivos transmissores de rádio, evite tocar desnecessariamente na área da antena quando a antena estiver a transmitir ou receber. O contacto com uma antena deste tipo afecta a qualidade das comunicações, pode fazer com que o dispositivo funcione a um nível de consumo de energia superior ao normalmente necessário e pode reduzir a duração da bateria.

Antena celular (1)

Antena Bluetooth (2)



■ Transferência de dados

Para transferir informações, como contactos por exemplo, do seu telefone antigo, consulte Transferência de dados p. 56.

2. O seu telefone

■ Teclas e componentes

Lente da câmara secundária (1)

Auscultador (2)

Ecrã (3)

Teclas de selecção esquerda e direita (4)

Tecla Limpar (5)

Tecla de menu (6), a seguir referida como "escolha Menu"

Tecla Chamar (7)

Tecla Terminar (8)

Tecla de deslocamento Navi™ (9), a seguir referida como tecla de deslocamento

Teclas numéricas (10)

Altifalante mono (11)

Ranhura do cartão microSD (12)

Suporte da correia (13)

Conector USB (14)

Conector Nokia AV 2,5 mm (15)

Conector do carregador (16)

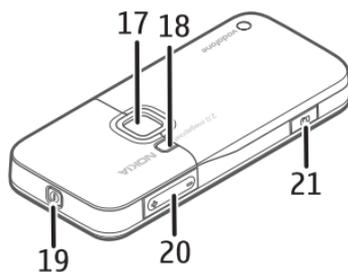
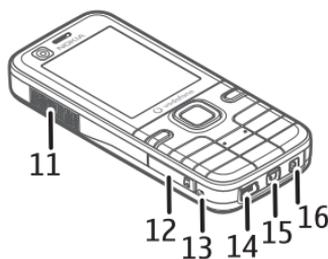
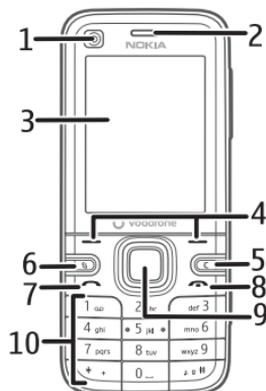
Lente da câmara principal (17)

Flash da câmara (18)

Tecla de alimentação (19)

Teclas de volume (20)

Tecla de câmara (21)



Aviso: Este dispositivo pode conter níquel.

■ Modo de espera

Quando ligar o telefone e o mesmo estiver registado numa rede, ficará no modo de espera e pronto a utilizar.

Para abrir a lista dos últimos números marcados, prima a tecla de chamada.

Para utilizar comandos de voz ou a marcação por voz, mantenha premida a tecla de selecção direita.

Para alterar o perfil, prima a tecla de alimentação e escolha um perfil.

Para iniciar uma ligação à Web, mantenha premida a tecla 0.

Espera activa

Quando a espera activa está activada, pode utilizar o visor para aceder rapidamente às aplicações utilizadas com mais frequência. Para especificar se a espera activa é mostrada, escolha **Menu > Definições > Defs. do tlm. > Geral > Personalização > Modo de espera > Espera activa > Activada ou Desactivada**.

Na espera activa, as aplicações predefinidas são mostradas na parte superior da área de espera activa, e os eventos da agenda, de tarefas e do leitor são listados abaixo. Para escolher uma aplicação ou evento, seleccione e escolha-o.

Perfil offline

O perfil *Offline* permite-lhe utilizar o telefone sem se ligar a uma rede, como indicado por **X** na área do indicador de intensidade de sinal. Todos os sinais de frequência de rádio sem fios para ou do telefone são impedidos e pode utilizar o dispositivo sem um cartão SIM ou USIM. Utilize o perfil offline em ambientes sensíveis a frequências de rádio, como, por exemplo, aviões ou hospitais. Com o perfil offline activo, é possível ouvir música utilizando o leitor de música.

Para desactivar o perfil Offline, prima a tecla de alimentação e escolha outro perfil.



Importante: No perfil "offline" (desligado), não pode efectuar ou receber quaisquer chamadas nem utilizar outras funções que requeiram cobertura de rede celular. É possível efectuar chamadas para o número de emergência oficial programado no dispositivo. Para efectuar chamadas, terá primeiro de activar a função de telefone, alterando os perfis. Se o dispositivo tiver sido bloqueado, introduza o código de bloqueio.

■ Indicadores

- 3G** O telefone está ligado a uma rede UMTS.
- 3.5G** O HSDPA (serviço de rede) da rede UMTS está activado.
-  O telefone está ligado a uma rede GSM.
-  O telefone encontra-se em modo offline e não está ligado a nenhuma rede celular. Consulte Perfil offline p. 14.
-  Recebeu mensagens na pasta *Cx. de entrada* em *Msgs.*
-  Existem mensagens a aguardar envio na *Caixa de saída*.
-  Tem chamadas não atendidas. Consulte Registo p. 25.
-  O teclado do telefone está bloqueado. Consulte Bloqueio do teclado p. 16.
-  O altifalante está activado.
-  Todas as chamadas para o telefone foram desviadas para outro número.
-  Tem um auricular ligado ao telefone.
-  Existe uma ligação de dados por pacotes GPRS activa.  indica que a ligação está em espera e  indica que a ligação está disponível.
-  Existe uma ligação de dados por pacotes activa numa parte da rede que suporta EGPRS.  indica que a ligação está em espera e  indica que a ligação está disponível. Os ícones indicam que o EGPRS está disponível na rede, mas o dispositivo não está necessariamente a utilizá-lo na transferência de dados.
-  Existe uma ligação de dados por pacotes UMTS activa.  indica que a ligação está em espera e  indica que a ligação está disponível.
-  O Bluetooth está ligado.
-  Os dados estão a ser transmitidos por Bluetooth. Consulte Ligação Bluetooth p. 57.
-  Tem uma ligação USB activa.

Também podem ser mostrados outros indicadores.

■ Menu

No menu é possível aceder às funções do telefone. Para aceder ao menu principal, prima a tecla de menu ; a seguir referida como "escolha **Menu**".

Para mover a selecção para a esquerda, para a direita, para cima ou para baixo, prima as extremidades da tecla de deslocamento. Para escolher e abrir uma aplicação ou uma pasta, seleccione-a e prima o centro da tecla de navegação.

Para alterar a vista do menu, escolha **Menu** > **Opções** > *Alterar vista de Menu* e um tipo de vista. Se alterar a ordem das funções no menu, a mesma poderá ficar diferente da ordem predefinida descrita neste manual do utilizador.

Para fechar uma aplicação ou uma pasta, escolha **Para trás** e **Sair** as vezes que forem necessárias para regressar ao menu principal ou escolha **Opções** > *Sair*.

Para visualizar e alternar entre aplicações abertas, mantenha premida a tecla **Menu**. A janela para alternar de aplicação é aberta e apresenta uma lista das aplicações abertas. Seleccione e escolha uma aplicação.

Para marcar ou desmarcar um item da lista em aplicações, prima **#**. Para marcar ou desmarcar vários itens consecutivos numa lista, mantenha premida a tecla **#** e mova a tecla de deslocamento para cima ou para baixo.

As aplicações deixadas activas em segundo plano aumentam o consumo da bateria e reduzem a respectiva autonomia.

Ver consumo de memória

Para verificar o consumo de memória, escolha **Menu** > **Opções** > *Detalhes memória* > *Mem. do tlm.* ou *Cartão de mem..* Se a memória estiver a ficar cheia, remova alguns ficheiros ou mova-os para o cartão de memória.

■ Controlo de volume

Para ajustar o volume do auscultador ou do altifalante durante uma chamada ou quando estiver a ouvir um ficheiro de áudio, prima as teclas de volume.

Para activar o altifalante durante uma chamada, escolha **Altifalan.** e para desactivar o altifalante durante uma chamada, escolha **Auscult..**



Aviso: Não segure o dispositivo junto ao ouvido quando o altifalante estiver a ser utilizado, uma vez que o volume pode ser extremamente elevado.

■ Bloqueio do teclado

Para evitar premir acidentalmente as teclas, pode bloquear o teclado.

Para bloquear o teclado, prima a tecla de selecção esquerda e * num intervalo de tempo não superior a 1,5 segundos. Ou para definir o telefone para bloquear automaticamente o teclado após um determinado tempo, escolha **Menu** > *Definições* > *Def. do tlm.* > *Geral* > *Segurança* > *Telemóvel e cartão SIM* > *Interv. bloq. autom. tecl.* > *Def. pelo utilizador* e o tempo pretendido.

Para desbloquear o teclado, escolha **Desbloq.**, e prima * num intervalo de tempo não superior a 1,5 segundos.

Quando o dispositivo está bloqueado, é possível efectuar chamadas para o número de emergência oficial programado no dispositivo.

■ Códigos de acesso

Escolha **Menu** > *Definições* > *Def. do tlm.* > *Geral* > *Segurança* > *Telemóvel e cartão SIM* para definir como o telefone utiliza os códigos de acesso.

Código de bloqueio

O código de bloqueio (5 dígitos) ajuda a proteger o telefone contra utilizações não autorizadas. O código predefinido é 12345. Pode alterar o código e definir o telefone para o solicitar.

Quando o dispositivo está bloqueado, é possível efectuar chamadas para o número de emergência oficial programado no dispositivo.

Códigos PIN

O código PIN ("personal identification number" - número de identificação pessoal) e o código UPIN ("universal personal identification number" - número de identificação pessoal universal) (4 a 8 dígitos) ajudam a proteger o cartão SIM contra utilizações não autorizadas. O código PIN é normalmente fornecido com o cartão SIM.

O código PIN2 (4 a 8 dígitos) pode ser fornecido com o cartão SIM e é necessário para aceder a algumas funções.

O PIN do módulo é necessário para aceder às informações contidas no módulo de segurança. O PIN de assinatura é necessário para a assinatura digital. Os códigos do PIN são fornecidos com o cartão SIM se este contiver um módulo de segurança.

Códigos PUK

O código PUK ("personal unblocking key" – chave de desbloqueio pessoal) e o código UPUK ("universal personal unblocking key" – chave universal de desbloqueio pessoal) (8 dígitos) são necessários para alterar um código PIN e UPIN bloqueados, respectivamente. O código PUK2 é necessário para alterar um código PIN2 bloqueado.

Se os códigos não forem fornecidos com o cartão SIM, contacte o fornecedor de serviços local para os obter.

Senha de restrição

A senha de restrição (4 dígitos) é necessária quando utilizar a *Restrição chamadas*. Consulte Telefone p. 50. Pode obter a senha junto do seu fornecedor de serviços. Se a senha estiver bloqueada, contacte o fornecedor de serviços.

■ Transferência!

Transferência! (serviço de rede) é uma loja de conteúdos para dispositivos móveis, disponível no seu dispositivo.

Com a aplicação *Transferência!* pode descobrir, pré-visualizar, adquirir, importar e actualizar conteúdos, serviços e aplicações. Os itens estão divididos por categoria em catálogos e pastas fornecidos por diversos fornecedores de serviços. O conteúdo disponível depende do fornecedor de serviços.

Escolha **Menu** > *Transferência!*.

Transferência! utiliza os seus serviços de rede para aceder aos conteúdos mais actualizados. Para obter informações sobre itens adicionais, disponíveis através da aplicação *Transferência!*, contacte o seu fornecedor de serviços, ou o fornecedor ou fabricante do item.

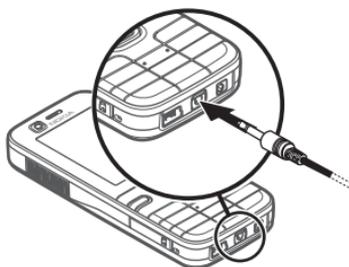
■ Minhas

Pode transferir aplicações para o seu telefone. Para aceder às aplicações, escolha **Menu** > *Aplicações* > *Minhas*.

■ Ligar um auricular compatível

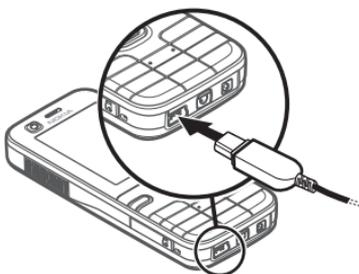
Não ligue produtos que originem um sinal de saída, uma vez que poderá causar danos no dispositivo. Não ligue qualquer fonte de tensão ao conector AV Nokia.

Quando ligar um dispositivo externo qualquer ou quaisquer auriculares diferentes dos aprovados pela Nokia para utilização com este dispositivo, ao conector AV Nokia, preste atenção aos níveis do volume.



■ Ligar um cabo de dados USB

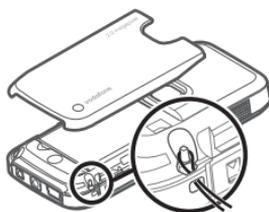
Para definir o modo de ligação USB predefinido, escolha **Menu > Definições > Conectiv. > USB > Modo USB** e o modo pretendido. Para definir a activação automática do modo predefinido, escolha **Perguntar ao ligar > Não**.



■ Instalar uma correia de transporte

Instale a correia de transporte de acordo com o gráfico.

Para obter instruções sobre como remover a tampa posterior, consulte o passo 1 em Inserir um cartão SIM ou USIM e a bateria p. 9.



3. Funções de chamadas

■ Efectuar uma chamada de voz

1. No modo de espera, introduza o número de telefone, com o indicativo. Prima a tecla limpar para remover um número.

Para efectuar chamadas internacionais, prima * duas vezes para introduzir o prefixo internacional (o carácter + substituí o código de acesso internacional).

2. Para efectuar uma chamada para o número, prima a tecla de chamada.
3. Para terminar a chamada ou cancelar a tentativa de chamada, prima a tecla terminar.

Quando estão a ser utilizadas funções de segurança que restringem as chamadas (tais como o barramento de chamadas, grupos de utilizadores restritos e marcações permitidas), é possível efectuar chamadas para o número de emergência oficial programado no dispositivo.

Para efectuar uma chamada a partir de *Contactos*, escolha **Menu** > *Contactos* e seleccione o nome desejado. Para efectuar uma chamada para o número, prima a tecla de chamada.

Caixa de correio de chamadas

Para ligar para a caixa de correio de chamadas, mantenha premida a tecla 1 no modo de espera. A caixa de correio de chamadas é um serviço de rede. Contacte o fornecedor de serviços para obter o número da caixa de correio de chamadas.

Para definir o número da caixa de correio de chamadas, caso não exista nenhum número definido, escolha **Menu** > *Definições* > *Cx. cor. chs.* e quando for apresentada a indicação *Número da caixa de correio voz.*, introduza o número da caixa de correio de voz.

Para alterar o número da caixa de correio de chamadas, escolha **Menu** > *Definições* > *Cx. cor. chs.* > **Opções** > *Mudar número* e introduza o número.

Marcação rápida

A marcação rápida permite ligar rapidamente para os números mais utilizados no modo de espera. Pode atribuir um número de telefone às teclas de marcação rápida, 2 a 9. A tecla 1 está reservada para a caixa de correio de chamadas.

1. Escolha **Menu** > *Contactos* e um contacto.
2. Seleccione um número e escolha **Opções** > *Atribuir marc.rápida*. Seleccione a tecla de marcação rápida pretendida e escolha **Atribuir**. Quando regressar à vista de informações do contacto,  junto ao número indica a marcação rápida atribuída.

Telefone para um número de marcação rápida através de uma das seguintes formas:

- Prima a tecla de marcação rápida e, em seguida, a tecla de chamada.
- Se a *Marcação rápida* estiver definida como *Sim*, mantenha premida a tecla de marcação rápida até a chamada ser iniciada. Para definir a *Marcação rápida*

como *Sim*, escolha **Menu** > *Definições* > *Def. do tlm.* > *Telefone* > *Chamada* > *Marcação rápida* > *Sim*.

Para ver o número atribuído a uma tecla de marcação rápida, escolha **Menu** > *Definições* > *M. rápidas*, seleccione o ícone da tecla e escolha **Opções** > *Ver número*.

Marcação por voz

É adicionada automaticamente uma etiqueta de voz a todas as entradas em *Contactos*.

Utilize nomes longos e evite nomes semelhantes para números diferentes.

As etiquetas de voz são sensíveis ao ruído de fundo. Utilize etiquetas de voz num ambiente silencioso.



Nota: A utilização de etiquetas de voz pode ser difícil num ambiente com muito ruído ou numa situação de emergência, pelo que não deverá ficar dependente unicamente da marcação por voz em todas as circunstâncias.

1. No modo de espera, mantenha premida a tecla de selecção direita. É reproduzido um tom curto e a indicação *Fale agora* é apresentada.
Se estiver a utilizar um auricular compatível com a tecla do auricular, mantenha premida essa tecla.
2. Diga o comando de voz com clareza. O telefone reproduz o comando de voz da correspondência mais adequada. Após 1,5 segundos, o telefone marca o número; se o resultado não for o correcto, antes de marcar escolha **Seguinte** e outra entrada.

A utilização de comandos de voz para aceder a uma função do telefone é semelhante à marcação por voz. Consulte *Comandos de voz* p. 52.

Efectuar uma chamada de conferência (serviço de rede)

1. Efectue uma chamada para o primeiro participante.
2. Para efectuar uma chamada para outro participante, escolha **Opções** > *Nova chamada*. A primeira chamada é automaticamente colocada em espera.
3. Para incluir o primeiro participante na chamada de conferência quando a nova chamada for atendida, escolha **Opções** > *Conferência*.

Para adicionar mais uma pessoa à chamada, repita o passo 2 e escolha **Opções** > *Conferência* > *Juntar à conferênc..* O telefone suporta chamadas de conferência entre um máximo de seis participantes, incluindo o próprio.

4. Para terminar a chamada de conferência, prima a tecla para terminar.

■ Atender ou rejeitar uma chamada de voz

Para atender uma chamada, prima a tecla de chamada.

Para ajustar o volume durante a chamada, prima as teclas de volume.

Para silenciar o tom de toque, escolha **Silêncio**.



Sugestão: Se um auricular compatível estiver ligado ao telefone, prima a tecla do auricular para atender e terminar uma chamada.

Para rejeitar a chamada, prima a tecla fim ou escolha **Opções** > *Rejeitar*. Para enviar uma mensagem de texto a quem efectuou a chamada, a informar porque não pode atender a chamada, escolha **Opções** > *Enviar msg. texto*, para obter informações sobre as definições, consulte Telefone p. 50.

Opções durante uma chamada

Muitas das opções que pode utilizar durante uma chamada são serviços de rede. Para obter informações sobre disponibilidade, contacte o fornecedor de serviços.

Escolha **Opções** durante uma chamada para aceder a algumas das seguintes opções:

Transferir – para ligar uma chamada em espera a uma chamada activa e para se desligar de ambas

Substituir – para terminar uma chamada activa e substituí-la atendendo a chamada em espera

Enviar DTMF – para enviar cadeias de tons DTMF (por exemplo, uma senha). Introduza a cadeia DTMF ou procure-a em *Contactos*. Para introduzir um carácter de espera (**w**) ou um carácter de pausa (**p**), prima * repetidamente. Para enviar o tom, escolha **OK**.

Chamadas em espera (serviço de rede)

Durante uma chamada, para atender a chamada em espera, prima a tecla de chamada. A primeira chamada fica em espera. Para terminar a chamada activa, prima a tecla para terminar.

Para activar a função *Chamadas em espera*, escolha **Menu** > *Definições* > *Def. do tlm.* > *Telefone* > *Chamada* > *Chamadas em espera* > *Activar*.

Para alternar entre as duas chamadas, escolha **Trocar**.

■ Efectuar uma chamada de vídeo

Para poder efectuar uma chamada de vídeo, poderá ser necessário um cartão USIM e estar num local com cobertura de uma rede UMTS. Para obter informações sobre disponibilidade e subscrição de serviços de chamadas de vídeo, contacte o fornecedor de serviços. Uma chamada de vídeo só pode ser realizada entre duas partes e quando não há outras chamadas de voz, de vídeo ou de envio de dados activas. A chamada de vídeo pode ser efectuada para um telemóvel compatível ou para um cliente RDIS.

 Não está a receber vídeo (o destinatário não está a enviar vídeo ou a rede não está a transmiti-lo).

 Negou o envio de vídeo a partir do seu dispositivo.

1. Introduza o número de telefone no modo de espera; ou escolha **Menu > Contactos**, e seleccione o contacto pretendido.
2. Escolha **Opções > Chamar > Chamada vídeo**.

Para alternar entre mostrar o vídeo ou ouvir apenas o som, escolha *Activar* ou *Desactivar > Envio de vídeo, Envio de áudio* ou *Envio de áudio e víd..*

Mesmo que tenha recusado o envio de vídeo durante uma chamada de vídeo, a chamada será cobrada como uma chamada de vídeo. Verifique os preços do operador de rede ou fornecedor de serviços.

3. Para terminar a chamada de vídeo, prima a tecla terminar.

■ Atender ou rejeitar uma chamada de vídeo

Quando receber uma chamada de vídeo,  é apresentado. Prima a tecla de chamada para atender a chamada. Escolha **Sim** para activar o envio de vídeo e para mostrar a imagem capturada pela câmara do seu telefone a quem efectuou a chamada. Para terminar a chamada de vídeo, prima a tecla para terminar.

Mesmo que tenha rejeitado o envio de vídeo durante uma chamada de vídeo, a chamada será sempre cobrada como uma chamada de vídeo. Verifique os preços do fornecedor de serviços.

Para rejeitar uma chamada de vídeo, prima a tecla para terminar ou escolha **Opções > Rejeitar**. Para enviar uma mensagem de texto a quem efectuou a chamada, a informar porque não pode atender a chamada, escolha **Opções > Enviar msg. texto**, para obter informações sobre as definições, consulte Telefone p. 50.

■ Partilhar vídeo

Utilize a opção *Partilhar vídeo* para enviar vídeo em directo do seu dispositivo móvel para outro dispositivo móvel compatível durante uma chamada de voz.

Para utilizar a opção *Partilhar vídeo* tem de efectuar o seguinte:

- Certifique-se de que o seu dispositivo está configurado para ligações entre dois telemóveis, também conhecidas por protocolo de início de sessão (SIP). Requisite ao seu fornecedor de serviços as definições do perfil SIP e guarde-as no seu telefone. Para introduzir o endereço SIP de um destinatário no cartão de contacto dessa pessoa, escolha **Menu > Contactos**, um contacto e **Opções > Modificar > Opções > Juntar detalhe > SIP** ou **Partilhar vista**. Introduza o endereço SIP no formato sip:nomedoutilizador@nomedodominio (pode utilizar um endereço IP em vez do nome do domínio).
- Certifique-se de que tem, assim como o destinatário, uma ligação UMTS activa e de que se encontram dentro da cobertura da rede UMTS. Se iniciar a sessão de partilha enquanto se encontrar dentro da cobertura da rede UMTS e ocorrer uma troca para GSM, a sessão de partilha é descontinuada, mas a chamada de voz continua.

Partilhar vídeo em directo

1. Quando tiver uma chamada de voz activa, escolha **Opções > Partilhar vídeo > Vídeo em directo**.
2. O telefone envia o convite para o endereço SIP adicionado ao cartão de contacto do destinatário.

Se o destinatário tiver vários endereços SIP no cartão de contactos, seleccione o endereço SIP para o qual pretende enviar o convite e prima *Escolher* para enviar o convite.

3. A partilha é iniciada automaticamente, quando o destinatário aceitar o convite.
O altifalante está activo. Também pode utilizar um auricular para continuar a chamada de voz durante a partilha de vídeo em directo.
4. Escolha **Pausa** para colocar a sessão de partilha em pausa. Escolha **Continuar** para retomar a partilha.
5. Para terminar a sessão de partilha, escolha **Parar**. Para terminar a chamada de voz, prima a tecla para terminar.

Aceitar um convite

Quando recebe uma mensagem de convite que exibe o nome e o endereço SIP do remetente, escolha um dos seguintes:

Aceitar — para iniciar a sessão de partilha e activar o Modo de vista.

Rejeitar — para recusar o convite. O remetente recebe uma mensagem a indicar que o convite foi rejeitado. Pode também premir a tecla para terminar para recusar a sessão de partilha e desligar a chamada de voz.

Para terminar a sessão de partilha, escolha **Parar**.

■ Registo

Para visualizar chamadas perdidas, recebidas ou efectuadas, mensagens de texto, ligações de dados por pacotes, chamadas de fax e de dados registadas no telefone, escolha **Menu > Registo**.

No modo de espera, pode usar a tecla **Chamar** como atalho para o registo *Chs. recentes* (um serviço de rede).



Nota: A facturação real das chamadas e dos serviços, por parte do operador de rede, pode apresentar variações, consoante as funções de rede, os arredondamentos de facturação, os impostos, etc.



Nota: Alguns temporizadores, incluindo o temporizador de duração, podem ser reiniciados durante actualizações de serviços ou de software.

4. Introdução de texto

Quando escrever texto, é apresentado  no canto superior direito do visor, indicando a introdução de texto assistido, ou é apresentado , indicando a introdução tradicional de texto. Para activar ou desactivar a introdução de texto assistido ao escrever texto, prima **#** repetidamente até que o modo pretendido fique activo.

Abc. abc ou **ABC** é apresentado junto ao indicador de introdução de texto, indicando a opção de maiúsculas e minúsculas. Para alterar a opção de maiúsculas e minúsculas, prima **#**.

123 indica o modo numérico. Para alternar entre os modos alfanumérico e numérico, prima **#** repetidamente até que o modo numérico fique activo.

■ Introdução tradicional de texto

Prima uma tecla numérica, 1 a 9, repetidamente até aparecer o carácter pretendido. A disponibilidade de caracteres depende do idioma de escrita escolhido. Para seleccionar um idioma, escolha **Menu > Definições > Defs. do tlm. > Geral > Personalização > Idioma > Idioma de escrita**.

Se a letra seguinte pretendida estiver na mesma tecla que a actual, aguarde que o cursor apareça (ou mova para a frente para terminar o tempo de espera) e introduza a letra.

Para inserir um número, mantenha premida a tecla numérica.

Os sinais de pontuação e caracteres especiais mais comuns estão disponíveis premindo a tecla 1. Para obter mais caracteres, mantenha premida a tecla *.

Para eliminar um carácter, prima a tecla de limpar. Para eliminar mais caracteres, mantenha premida a tecla de limpar.

Para inserir um espaço, prima 0. Para mover o cursor para a linha seguinte, prima 0 três vezes.

■ Introdução de texto assistido

Para introduzir qualquer letra premindo a tecla apenas uma vez, utilize a introdução de texto assistido.

1. Para escrever a palavra pretendida, prima as teclas de 2 a 9. Prima cada tecla apenas uma vez para uma letra. A palavra muda após a pressão de cada tecla.

Para aceder aos sinais de pontuação mais comuns, prima 1. Para obter mais sinais de pontuação e caracteres especiais, mantenha premida a tecla *.

Para eliminar um carácter, prima a tecla de limpar.

2. Quando terminar de escrever a palavra e a mesma estiver correcta, para a confirmar, mova o cursor para a frente ou insira um espaço.

Se a palavra estiver incorrecta, prima * repetidamente para ver cada palavra correspondente encontrada pelo dicionário.

Se o carácter ? for apresentado a seguir à palavra, significa que a palavra que pretendia escrever não consta do dicionário. Para acrescentar a palavra ao dicionário, escolha **Letras**. Introduza a palavra (até 32 letras) utilizando a introdução tradicional de texto e escolha **OK**.

■ Copiar texto

1. Para escolher letras e palavras, mantenha premida a tecla # e, em simultâneo, mova a tecla de navegação para a esquerda ou para a direita. Para escolher linhas de texto, mantenha premida a tecla # e, em simultâneo, mova a tecla de deslocamento para cima ou para baixo.
2. Para copiar o texto para a área de transferência, mantenha premida a tecla # e, em simultâneo, escolha Copiar.
3. Para inserir o texto, seleccione o ponto de inserção, mantenha premida a tecla # e, em simultâneo, escolha Colar.

5. Mensagens

Para abrir o menu *Mensagens*, escolha **Menu** > *Msgs.*. Pode ver a função *Nova msg.* e uma lista de pastas predefinidas:

 *Cx. de entrada* — contém mensagens recebidas, excepto mensagens de e-mail e de difusão por células. Quando existirem mensagens não lidas na caixa de entrada, o ícone é alterado para .

Para abrir uma mensagem recebida, escolha **Menu** > *Msgs.* > *Cx. de entrada* e a mensagem pretendida.

 *Minhas pastas* — para organizar as mensagens em pastas. Pode criar pastas novas, mudar o nome e apagar pastas.

 *Caixa de correio* — para ligar à caixa de correio remota para obter as novas mensagens de e-mail ou visualizar offline as mensagens de e-mail obtidas anteriormente. Depois de especificar as definições para uma nova caixa de correio, o nome atribuído à mesma é apresentado em vez de *Caixa de correio*.

Antes de poder enviar, receber, recuperar, responder a e reencaminhar um e-mail para uma conta de e-mail separada, deve configurar um ponto de acesso à Internet (IAP) e consultar *Ligação* p. 51, e para configurar as definições de e-mail, consultar *Definições de e-mail* p. 32.

 *Rascunhos* — guarda mensagens de rascunho que não foram enviadas

 *Enviadas* — guarda as mensagens enviadas, excluindo as mensagens enviadas por Bluetooth

 *Caixa de saída* — guarda temporariamente as mensagens a aguardar envio.

■ Escrever e enviar mensagens

O dispositivo suporta mensagens de texto que excedem o limite de uma única mensagem. As mensagens mais longas são enviadas como duas ou mais mensagens. O seu operador de rede poderá cobrar cada mensagem da série. Os caracteres com acentos ou outras marcas, bem como os caracteres especiais de alguns idiomas, ocupam mais espaço e limitam o número de caracteres que pode ser enviado numa única mensagem.

A rede celular poderá limitar o tamanho das mensagens MMS. Se a imagem inserida exceder esse limite, o dispositivo poderá reduzi-la de modo a poder enviá-la por MMS.

Apenas os dispositivos com funções compatíveis podem receber e apresentar mensagens multimédia. O aspecto de uma mensagem pode variar, em função do dispositivo receptor.

1. Para criar uma mensagem escolha **Menu > Msgs. > Nova msg. > Mensagem curta, Msg. multimédia, Mensagem áudio ou E-mail.**

Mensagens de áudio são mensagens multimédia que consistem num único clip de som e que são enviadas através do centro de mensagens multimédia.

2. Prima a tecla de navegação para escolher os destinatários ou grupos a partir dos *Contactos* ou introduza o número de telefone ou endereço de e-mail do destinatário no campo *Para*. Separe os destinatários com um ponto e vírgula (;).
3. Quando criar um e-mail ou uma mensagem multimédia, desloque-se para o campo do assunto e escreva o assunto da mensagem.
4. Mova a tecla de deslocamento para baixo para passar para o campo da mensagem.
5. Escreva a mensagem. O indicador de tamanho da mensagem mostra quantos caracteres pode introduzir na mensagem. Por exemplo, 10 (2) significa que ainda pode adicionar 10 caracteres para que o texto seja enviado em duas mensagens separadas.

Para utilizar um modelo para a mensagem de texto, escolha **Opções > Inserir > Modelo.**

Para utilizar um modelo de texto para a mensagem multimédia, escolha **Opções > Inserir objecto > Modelo** ou para adicionar um objecto multimédia a uma mensagem multimédia, escolha **Opções > Inserir objecto > Imagem, Clip de som ou Clip de vídeo.**

Para gravar um novo clip de som para uma mensagem áudio, escolha **Opções** > *Inserir clip de som* > *Novo clip de som*. Para utilizar um clip de som anteriormente gravado, escolha **Opções** > *Inserir clip de som* > *A partir da Galeria*, selecione o clip de som e escolha-o.

Para adicionar um objecto multimédia a um e-mail, escolha **Opções** > *Inserir* > *Imagem*, *Clip de som*, *Clip de vídeo*, *Nota*, *Outro* ou *Modelo*.

6. Para enviar a mensagem, escolha **Opções** > *Enviar*.

■ Minhas pastas

Pode organizar as mensagens em pastas, criar novas pastas, mudar o nome e apagar pastas.

Escolha **Menu** > *Msgs.* > *Minhas pastas*. Para criar uma pasta, escolha **Opções** > *Nova pasta* e introduza um nome para a pasta.

■ Caixa de correio

Escolha **Menu** > *Msgs.* > *Caixa de correio*. Quando *Ligar à caixa de correio?* é exibido, escolha *Sim* para aceder à sua caixa de correio (serviço de rede) ou *Não* para visualizar offline mensagens de e-mail obtidas anteriormente.

Para ligar à caixa de correio posteriormente, escolha **Opções** > *Ligar*.



Importante: Tenha cuidado ao abrir mensagens. As mensagens podem conter software nocivo ou prejudicar o seu dispositivo ou PC de qualquer outra forma.

Para obter todas as mensagens de e-mail da sua caixa de correio do telefone, escolha **Opções** > *Obter e-mail* > *Todas*.

Para ver anexos de e-mail, indicados por , escolha **Opções** > *Anexos*. Pode obter, abrir ou guardar anexos nos formatos suportados.

Para apagar um e-mail do telefone, mantendo-o na caixa de correio remota, escolha **Opções** > *Apagar* > *Apenas telefone*. O cabeçalho do e-mail mantém-se no telefone. Para apagar um e-mail do telefone e da caixa de correio remota, escolha **Opções** > *Apagar* > *Telefone e servidor*.

Para cancelar a eliminação de um e-mail do telefone e do servidor, selecione um e-mail que tenha sido marcado para ser apagado durante a próxima ligação e escolha **Opções** > *Recuperar*.

Quando estiver online, para terminar a ligação de dados à caixa de correio remota, escolha **Opções** > *Desligar*. Pode visualizar as mensagens de e-mail e os cabeçalhos obtidos offline.

■ Leitor de mensagens

Com o *Leitor de msgs.*, pode ouvir mensagens de texto, mensagens multimédia e mensagens de e-mail.

Para ouvir uma mensagem na *Cx. de entrada* ou *Caixa de correio*, seleccione a mensagem ou marque as mensagens e escolha **Opções** > *Ouvir*. Para passar para a mensagem seguinte, mova a tecla de deslocamento para baixo.



Sugestão: Quando for apresentado *1 mensagem nova* ou *Novo e-mail* no modo de espera, para ouvir as mensagens recebidas, mantenha premida a tecla de selecção esquerda até que o *Leitor de msgs.* seja iniciado.

Para escolher o idioma e a voz predefinidos utilizados para a leitura de mensagens e ajustar as propriedades da voz, como, por exemplo, a velocidade e o volume. Escolha **Menu** > *Definições* > *Fala*.

■ Ver mensagens no cartão SIM

Para visualizar mensagens no cartão SIM, escolha **Menu** > *Msgs.* > **Opções** > *Mensagens SIM* e copie as mensagens no SIM para uma pasta no telefone.

■ Definições de mensagens

Definições de mensagens curtas

Escolha **Menu** > *Msgs.* > **Opções** > *Definições* > *Mensagem curta* e opte entre as seguintes opções:

Centros mensagens – lista todos os centros de mensagens definidos

Ctr. msgs. em utiliz. – define o centro de mensagens utilizado para entregar mensagens de texto e tipos de mensagens especiais, como, por exemplo, cartões de visita

Codif. caracteres > *Suporte total* – para escolher todos os caracteres na mensagem para serem enviados conforme são visualizados. Se escolher *Suporte reduzido*, os caracteres com acentos e outras marcas poderão ser convertidos noutros caracteres.

Receber relatório (serviço de rede) > *Sim* para mostrar o estado da mensagem enviada (*Pendente, Falhou, Entregue*) em *Relatórios*

Validade mensagem – para definir um período de validade. Se não for possível contactar o destinatário de uma mensagem durante o período de validade, a

mensagem é removida do centro de serviço de mensagens. A rede tem de suportar esta função.

Msg. enviada como — para definir o modo de envio da mensagem. A predefinição é *Texto*.

Ligação preferida — para indicar se as mensagens são enviadas através da rede GSM normal ou através de dados por pacotes, se tal for suportado pela rede

Respos. mesmo cntr. (serviço de rede) > *Sim* — Se o destinatário responder à sua mensagem, a mensagem devolvida é enviada utilizando o mesmo número do centro de serviço de mensagens. Nem todas as redes poderão fornecer esta opção.

Definições de mensagens multimédia

Escolha *Menu* > *Msgs.* > *Opções* > *Definições* > *Msg. multimédia* e opte entre as seguintes opções:

Tamanho da imagem — para definir o tamanho da imagem numa mensagem multimédia como *Pequeno* (máx. 160 x 120 pixéis) ou *Grande* (máx. 640 x 480 pixéis). Se escolher *Original*, o tamanho original da imagem é mantido.

Modo de criação MMS — Para definir o telefone para o informar se tentar enviar uma mensagem que possa não ser suportada pelo destinatário, escolha *Guiado*. Para definir o telefone para impedir o envio de mensagens não suportadas, escolha *Restringido*. Se escolher *Livre*, a criação de mensagens não é restringida, mas o destinatário poderá não conseguir visualizar a mensagem.

Ponto acesso em uso — Escolha o ponto de acesso que é utilizado como ligação preferida para mensagens multimédia.

Obtenção multimédia — Para receber mensagens multimédia apenas quando estiver na rede assinada, escolha *Aut. em rede assin.*. Para receber sempre mensagens multimédia, escolha *Sempre automático*. Para obter mensagens manualmente, escolha *Manual*. Para não receber mensagens multimédia nem anúncios, escolha *Nunca*.

Permitir msgs. anón. > *Não* — para rejeitar mensagens provenientes de um remetente anónimo

Receber publicidade — para indicar se pretende permitir a recepção de anúncios de mensagens multimédia

Receber relatório > *Sim* — para mostrar o estado da mensagem enviada (*Pendente*, *Falhou* ou *Entregue*) em *Relatórios*

Negar envio relatório > *Sim* — para negar o envio de relatórios de entrega

Validade mensagem (serviço de rede) — Se não for possível contactar o destinatário de uma mensagem durante o período de validade, a mensagem é removida do centro de serviço de mensagens multimédia. *Tempo máximo* é o tempo máximo permitido pela rede para que a mensagem permaneça válida.

Definições de e-mail

Antes de usar o e-mail, deve configurar um ponto de acesso à Internet (IAP) e definir correctamente as suas configurações de e-mail. Siga as instruções fornecidas pelo fornecedor de serviços de e-mail e fornecedor de serviços de Internet.

Escolha **Menu** > *Msgs.* > **Opções** > *Definições* > *E-mail* > *Caixas de correio* e uma caixa de correio. Se não existirem caixas de correio definidas, ser-lhe-á perguntado se pretende configurar as definições.

Escolha uma das seguintes opções:

Definições de ligação — para definir as definições *E-mail a receber* e *E-mail a enviar* correctas. Contacte o fornecedor de serviços de e-mail para obter as definições.

Definições do utiliz. — para configurar as definições de envio de e-mails e definir o telefone para o alertar quando recebe um novo e-mail

Definições de obtenção — para configurar as definições para obter mensagens de e-mail como, por exemplo, obter apenas os cabeçalhos das mensagens ou o número de mensagens a obter

Obtenção automática — para definir se o seu dispositivo recebe automaticamente os cabeçalhos quando recebe e-mails novos na caixa de correio remota ou para obter automaticamente os cabeçalhos de e-mail em intervalos definidos (dias, horas e frequência)

6. Contactos

Para guardar e gerir as informações dos contactos, tais como nomes, números de telefone e endereços, escolha **Menu** > *Contactos*.

Para adicionar um novo contacto, escolha **Opções** > *Novo contacto*. Preencha os campos pretendidos e escolha **Efectuad..**

Para atribuir números e endereços predefinidos a um contacto, seleccione-o e **Opções > Predefinidos**. Seleccione a opção predefinida pretendida e escolha **Atribuir**.

Para copiar nomes e números de um cartão SIM para o telefone, escolha **Opções > Contactos SIM > Directório SIM**. Seleccione o nome que pretende copiar ou marque os nomes pretendidos e escolha **Opções > Copiar p/ Contactos**.

Para copiar um número de telefone, fax ou pager dos contactos para o cartão SIM, seleccione o contacto que pretende copiar e escolha **Opções > Copiar > Para o directório SIM**.

Crie um grupo de contactos de modo a poder enviar mensagens curtas e de e-mail para vários destinatários simultaneamente. Escolha **Menu > Contactos**, mova a tecla de deslocamento para a direita e escolha **Opções > Novo grupo**. Introduza um nome para o grupo e seleccione o grupo. Escolha **Opções > Juntar membros**. Marque os contactos que pretende adicionar ao grupo e escolha **OK**.

■ Adicionar um tom de toque

Para definir um tom de toque (e um tom de toque de vídeo) para um contacto ou um grupo de contactos, escolha **Menu > Contactos**.

Para atribuir um tom de toque a um contacto, seleccione o contacto e **Opções > Tom de toque** e o tom de toque desejado.

Para adicionar um tom de toque a um grupo, mova a tecla de deslocamento para a direita para aceder à lista de grupos e a um grupo. Escolha **Opções > Tom de toque** e o tom de toque para o grupo.

Para remover o tom de toque pessoal ou de grupo, escolha *Tom predefinido* como tom de toque.

7. Multimédia

■ Galeria

Escolha **Menu > Galeria**.

Utilize a *Galeria* para guardar e organizar as suas imagens, clips de vídeo, faixas de música, clips de som, listas de faixas, ligações de streaming, ficheiros .ram e apresentações.

Para copiar ficheiros para a memória do telefone ou para o cartão de memória, seleccione uma pasta (como por exemplo *Imagens*), seleccione o ficheiro ou marque os ficheiros e escolha **Opções** > *Organizar* > *Copiar para mem. tel.* ou *Copiar p/ cart. mem.*

Para definir uma imagem como papel de parede, escolha *Imagens* e seleccione a imagem. Escolha **Opções** > *Utilizar imagem* > *Def. c/o papel parede*. Para atribuir a imagem a um contacto, escolha *Atribuir a contacto*.

Para importar ficheiros, escolha **Menu** > *Galeria*, a pasta para o tipo de ficheiro que quer importar e a função de importação (por exemplo, *Imagens* > *Import. gráficos*). É aberto o browser. Escolha um ficha para o site de onde pretende importar.

Para criar pastas de imagens ou de vídeos e mover ficheiros para as mesmas, escolha *Imagens* ou *Vídeos* e seleccione um ficheiro. Escolha **Opções** > *Organizar* > *Nova pasta*, seleccione a memória e introduza um nome para a pasta. Marque os ficheiros que pretende mover para a pasta, escolha **Opções** > *Organizar* > *Mover para pasta* e seleccione a pasta.

Editar imagens

Para editar imagens na *Galeria*, seleccione a imagem e escolha **Opções** > *Editar*.

Para cortar uma imagem, escolha **Opções** > *Aplicar efeito* > *Cortar*. Para cortar o tamanho da imagem manualmente, escolha *Manual* ou uma relação de aspecto predefinida na lista. Se escolher *Manual*, é apresentada uma cruz no canto superior esquerdo da imagem. Utilize a tecla de deslocamento para seleccionar a área de recorte e escolha *Definir*. É apresentada outra cruz no canto inferior direito. Seleccione de novo a área de recorte. Para ajustar a primeira área seleccionada, escolha *Para trás*. As áreas seleccionadas formam um rectângulo, que constitui a imagem recortada.

Se tiver seleccionado uma percentagem predefinida, seleccione o canto superior esquerdo da área de recorte. Para redimensionar a área realçada, utilize a tecla de deslocamento. Prima a tecla de deslocamento para fixar a área seleccionada. Para mover a área dentro da imagem, utilize a tecla de deslocamento. Prima a tecla de deslocamento para escolher a área de recorte.

Para reduzir o efeito de olhos vermelhos numa imagem, escolha **Opções** > *Aplicar efeito* > *Reduç. olhos vermel.*. Mova a cruz para o olho e prima a tecla de deslocamento. É mostrado um círculo no ecrã. Para redimensionar o círculo de forma a corresponder ao olho, prima a tecla de deslocamento para cima, para

baixo, para a esquerda ou para a direita. Para reduzir o efeito de olhos vermelhos, prima a tecla de deslocamento.

Atalhos no editor de imagens:

- Para ver uma imagem em ecrã total, prima *. Para regressar à vista normal, prima * novamente.
- Para rodar uma imagem para a direita ou para a esquerda, prima 3 ou 1.
- Para ampliar ou reduzir, prima 5 ou 0.
- Para deslocar uma imagem ampliada, prima a tecla de deslocamento para cima, para baixo, para esquerda ou para direita.

Editar clips de vídeo

Para editar clips de vídeo em *Galeria* e criar clips de vídeo personalizados, seleccione o clip de vídeo e escolha **Opções** > *Editor de vídeo*.

No editor de vídeo pode ver duas cronologias: a cronologia do clip de vídeo e a cronologia do clip de som. As imagens, o texto e as transições adicionados a um clip de vídeo são apresentados na cronologia do clip de vídeo. Para alternar entre as cronologias, prima a tecla de deslocamento para cima ou para baixo.

Para modificar o vídeo, escolha a partir das seguintes opções:

Editar clip de vídeo — para cortar, mover, remover ou duplicar o clip de vídeo, definir um fundo ou efeito de cor para o clip de vídeo; silenciar ou ajustar o volume do clip de vídeo e para abrandar a sua velocidade

Editar texto (mostrado apenas se tiver adicionado texto) — para mover, remover ou duplicar texto; alterar a cor e o estilo do texto; definir o período de tempo que o mesmo é apresentado no ecrã e adicionar efeitos

Editar imagem (mostrado apenas se tiver adicionado uma imagem) — para mover, remover ou duplicar uma imagem; definir o período de tempo que a mesma é apresentada no ecrã e definir um fundo ou efeito de cor para a imagem

Editar clip de som (mostrado apenas se tiver adicionado um clip de som) — para cortar ou mover o clip de som, ajuste a duração do clip, remova ou duplique o clip

Editar transição — Existem três tipos de transições: no início de um vídeo, no fim de um vídeo e entre clips de vídeo. Pode escolher uma transição de início quando a primeira transição do vídeo estiver activa.

Inserir — para escolher *Clip de vídeo*, *Imagem*, *Texto*, *Clip de som* ou *Novo clip de som*

Filme — para pré-visualizar o filme em ecrã total ou como uma miniatura, guardar o filme ou cortá-lo num tamanho adequado para envio numa mensagem multimédia

Para obter um instantâneo de um clip de vídeo, na vista cortar vídeo, escolha **Opções** > *Obter instantâneo*. Na pré-visualização de miniaturas, prima a tecla de deslocamento e escolha *Obter instantâneo*.

Para guardar o vídeo, escolha **Opções** > *Filme* > *Guardar*. Para definir a *Memória em utilização*, escolha **Opções** > *Definições*.

Para enviar o vídeo, escolha *Enviar* > *Por multimédia*, *Por e-mail* ou *Por Bluetooth*. Contacte o fornecedor de serviços para obter informações sobre o tamanho máximo de mensagens multimédia que pode enviar. Se o vídeo for demasiado grande para envio numa mensagem multimédia, é apresentado o símbolo .

Transferir vídeos do PC

Para transferir vídeos de um PC compatível, utilize um cabo USB compatível ou a conectividade Bluetooth.

Requisitos do PC para transferência de vídeo:

- Sistema operativo Microsoft Windows XP (ou posterior)
- Nokia PC Suite 6,83 ou posterior
- Aplicação Nokia Video Manager (uma aplicação suplementar do PC Suite)

Para transferir vídeos utilize o Nokia Video Manager, ligue o cabo USB compatível ou active a ligação Bluetooth e escolha *PC Suite* como modo de ligação.

Para alterar o modo de ligação USB predefinido, escolha **Menu** > *Definições* > *Conectiv.* > *USB* > *Modo USB*.

O Nokia Video Manager foi otimizado para transcodificação e transferência de ficheiros de vídeo. Para obter informações sobre a transferência de vídeos com o Nokia Video Manager, consulte a ajuda do Nokia Video Manager.

■ Câmara

Para utilizar a câmara principal, prima a tecla da câmara ou escolha **Menu** > *Média* > *Câmara*. Para tirar um auto-retrato, escolha **Opções** > *Utiliz. câmara secund.*

Para capturar uma imagem, prima a tecla de câmara. A imagem é guardada na pasta *Imagens* na Galeria e é apresentada. Para regressar ao visor de captura, escolha Para trás. Para apagar a imagem, prima a tecla para limpar.



Para ampliar ou reduzir, mova a tecla de deslocamento para cima ou para baixo.

Para ligar o flash (apenas disponível na câmara principal), escolha **Opções** > *Flash* > *Sim*. Se escolher *Automático*, o flash é utilizado automaticamente, sempre que for necessário.

Mantenha uma distância segura quando utilizar o flash. Não utilize o flash muito próximo de pessoas ou animais. Não cubra o flash quando tirar uma fotografia.

Para gravar um vídeo, escolha **Opções** > *Modo de vídeo* e prima a tecla de deslocamento ou a tecla de câmara para começar a gravar.

Para utilizar o modo de panorama, escolha **Opções** > *Modo panorama*. Prima a tecla de câmara para capturar uma imagem de panorama. A pré-visualização de panorama é apresentada. Prima lentamente a tecla de deslocamento para a esquerda ou para a direita. Não é possível alterar a direcção. Se for apresentada uma seta vermelha no visor, significa que se está a deslocar muito depressa. Para parar o panorama, prima novamente a tecla de câmara. O modo de panorama apenas está disponível na câmara principal.

O dispositivo suporta uma resolução de captura de imagem de 1600 x 1200 pixéis.

■ Leitor de música

Para abrir o leitor de música, escolha **Menu** > *Leitor mús..*

Biblioteca de músicas

Bib. músicas consiste numa base de dados de faixas de música disponíveis. Para abrir a biblioteca de músicas, na vista principal do leitor de música, escolha **Opções** > *Biblioteca músicas*.

Para actualizar a biblioteca de músicas e procurar faixas de música na memória do telefone e no cartão de memória, escolha **Opções** > *Actualiz. Bib. músicas*.

Para reproduzir um álbum específico, escolha *Álbuns*, seleccione o álbum e escolha **Opções** > *Reproduzir*. Para ouvir faixas específicas do álbum, escolha *Álbuns* e um álbum, marque as faixas e escolha **Opções** > *Reproduzir*.

Listas de faixas

Para compilar e guardar a sua própria lista de faixas, escolha *Listas de faixas* > **Opções** > *Nova lista de faixas*. Escolha a memória em que pretende guardar a lista de faixas e introduza um nome para a lista de faixas. Marque as faixas desejadas e prima a tecla de deslocamento.

Para ouvir uma lista de faixas, escolha *Listas de faixas*, seleccione a lista de faixas e escolha **Opções** > *Reproduzir*.

Ouvir música



Aviso: Ouça música com um nível de som moderado. A exposição contínua a um volume elevado pode causar lesões nos seus ouvidos. Não segure o dispositivo junto ao ouvido quando o altifalante estiver a ser utilizado, uma vez que o volume pode ser extremamente elevado.

Para iniciar ou fazer uma pausa na reprodução, prima a tecla de deslocamento. Para passar para a faixa seguinte ou anterior, mova a tecla de deslocamento para baixo ou para cima. Para avançar rapidamente ou rebobinar, mantenha premida a tecla de deslocamento para cima ou para baixo.

Para ver a lista de faixas actualmente em reprodução, escolha **Opções** > *Abrir 'A reproduzir'*.

Para ajustar o tom do som e aplicar efeitos ao som, escolha **Opções** > *Definições áudio*.

Para aumentar ou diminuir frequências durante a reprodução de música e modificar o modo como a música soa, escolha **Opções** > *Definições áudio* > *Equalizador*.

Para utilizar uma pré-sintonização, como por exemplo, quando ouvir jazz, escolha **Opções** > *Definições áudio* > *Equalizador* > *Jazz* > *Activar*.

■ Gravador

O gravador de voz permite gravar conversas telefónicas e lembretes de voz. Se gravar uma conversa telefónica, todos os intervenientes ouvirão um sinal sonoro durante a gravação.

Os ficheiros do gravador são guardados na *Galeria*. Consulte *Galeria* p. 33.

Escolha **Menu** > *Média* > *Gravador*. Escolha **Opções** > *Gravar clip de som* ou escolha . Para ouvir a gravação, escolha .

■ RealPlayer

Com o RealPlayer, pode reproduzir ficheiros multimédia, como clips de vídeo, guardados na memória do telefone ou no cartão de memória, ou transmitir ficheiros multimédia "over the air" abrindo uma ligação de streaming.

O RealPlayer não suporta todos os formatos de ficheiro nem todas as variantes de formatos de ficheiro.

Reproduzir ficheiros multimédia

Para abrir o RealPlayer e reproduzir um ficheiro multimédia, escolha **Menu** > *Média* > *RealPlayer* > **Opções** > *Abrir* > *Clips mais recentes* ou *Clip guardado*.

Para transmitir conteúdo "over the air":

- Escolha uma ligação de streaming guardada na galeria. É estabelecida uma ligação ao servidor de streaming.
- Abra uma ligação de streaming ao navegar na Web.

Para transmitir conteúdo ao vivo, deve em primeiro lugar configurar o seu ponto de acesso predefinido. Consulte *Pts. de acesso* em *Ligação* p. 51. Contacte o fornecedor de serviços para obter informações sobre pontos de acesso.

No RealPlayer, só pode abrir um endereço web *rtsp://*. Não é possível abrir um endereço de URL *http://*; no entanto, o RealPlayer reconhece uma hiperligação *http* para um ficheiro *.ram* porque um ficheiro *.ram* é um ficheiro de texto que contém uma hiperligação *rtsp*.



Aviso: Não segure o dispositivo junto ao ouvido quando o altifalante estiver a ser utilizado, uma vez que o volume pode ser extremamente elevado.

Atalhos durante a reprodução

Mova a tecla de deslocamento para cima ou para baixo para procurar para a frente ou para trás no ficheiro multimédia.

Prima as teclas de volume para aumentar ou diminuir o volume de som.

■ Visual Radio

Pode utilizar a aplicação Visual Radio como um rádio FM com sintonização automática e estações predefinidas ou com informações visuais em paralelo relacionadas com o programa de rádio, se sintonizar estações que disponibilizem o serviço Visual Radio e o servidor suportar o serviço. O serviço Visual Radio utiliza dados por pacotes (serviço de rede).

O Visual Radio não pode ser iniciado quando o telefone estiver em modo offline.

O rádio FM depende de uma antena diferente da antena de comunicações sem fios do dispositivo. Para o rádio FM funcionar correctamente, é necessário ligar um auricular ou acessório compatível ao dispositivo.



Aviso: Ouça música com um nível de som moderado. A exposição contínua a um volume elevado pode causar lesões nos seus ouvidos. Não segure o dispositivo junto ao ouvido quando o altifalante estiver a ser utilizado, uma vez que o volume pode ser extremamente elevado.

Pode efectuar ou atender uma chamada enquanto ouve rádio. O rádio é desligado sempre que existir uma chamada activa.

Para abrir o Visual Radio, escolha **Menu > Média > Rádio**. Para desligar o rádio, escolha **Sair**.

8. Posicionamento

■ Dados GPS

Esta função não foi concebida para suportar pedidos de posicionamento de chamadas relacionadas. Para mais informações sobre o cumprimento da legislação local relativa aos serviços de chamada de emergência baseados em localização por parte do telefone, contacte o operador de rede.

Com *Dados GPS* pode visualizar a sua localização actual, encontrar o caminho para uma localização desejada e controlar a distância. Os dados de GPS requerem um receptor externo GPS com conectividade Bluetooth para funcionar e o utilizador deve ter o método de posicionamento GPS com Bluetooth activado em **Menu > Definições > Defs. do tlm. > Geral > Posicionam. > Métodos posicionam..**

Escolha **Menu > Aplicações > Minhas > Dados GPS**.

Em *Dados GPS* e *Marcos*, as coordenadas são expressas em graus e décimas de grau utilizando o sistema de coordenadas WGS-84.

■ Marcos

Os marcos são coordenadas de localizações geográficas que pode guardar no dispositivo para uma utilização posterior em diferentes serviços baseados em localização. Pode criar marcos utilizando um acessório GPS Bluetooth ou a rede (serviço de rede).

Escolha **Menu** > *Aplicações* > *Minhas* > *Marcos*.

9. Web

Para navegar páginas Web, escolha **Menu** > *Web* ou mantenha premido **0** no modo de espera.

Verifique a disponibilidade dos serviços, os preços e as tarifas junto do fornecedor de serviços. Os fornecedores de serviços também oferecem instruções de utilização dos seus serviços.

Uma vez importados, os itens são tratados pelas respectivas aplicações do telefone. Uma fotografia, por exemplo, é guardada na *Galeria*.

A protecção conferida pelos direitos de autor (copyrights) pode impedir a cópia, a modificação ou a transferência de algumas imagens, músicas e outros conteúdos.



Importante: Instale e utilize apenas aplicações e outro software provenientes de fontes seguras, tais como aplicações Symbian Signed ou que tenham passado no teste Java Verified™.

■ Configurar o telefone para o serviço do browser

O dispositivo poderá configurar automaticamente o WAP ou ponto de acesso à Internet com base no cartão SIM.

Pode receber as definições do serviço numa mensagem de configuração enviada pelo fornecedor de serviços.

Para definir um ponto de acesso manualmente, consulte *Pts. de acesso* em *Ligação* p. 51.

■ Efectuar uma ligação

Para aceder a páginas Web, proceda da seguinte forma:

- Selecciona a página inicial () do fornecedor de serviços.

- Selecione um favorito na vista de Favoritos.
- Na vista Favoritos, introduza o endereço da página Web e escolha **Ir para**.

O seu dispositivo pode ter algumas hiperligações e favoritos pré-instalados para sites de Internet de terceiros. Também pode aceder a sites de terceiros através do seu dispositivo. Os sites de terceiros não são afiliados da Nokia e a Nokia não garante nem assume qualquer responsabilidade relativamente a estes sites. Se optar por aceder a estes sites, deverá tomar precauções em termos de segurança ou conteúdo.

Os favoritos são indicados pelos seguintes ícones:

-  A página inicial definida para o ponto de acesso predefinido.
-  A pasta de favoritos automáticos contém fichas () recolhidas automaticamente ao navegar nas páginas.
-  Qualquer ficha que mostra o título ou o endereço Internet da ficha.

 e  poderão ser substituídos pelo ícone do Web site.

■ Segurança da ligação

Se o indicador de segurança  for apresentado durante uma ligação, a transmissão de dados entre o dispositivo e o gateway ou servidor da Internet é codificada.

O ícone de segurança não indica que a transmissão de dados entre o gateway e o servidor de conteúdo (ou o local onde está guardado o recurso solicitado) é segura. O operador de rede protege a transmissão de dados entre o gateway e o servidor de conteúdo.

Para visualizar detalhes sobre a ligação, o estado da encriptação e informações sobre a autenticação do servidor, escolha **Opções > Ferramentas > Informação página**.

■ Teclas e comandos para navegar em páginas Web

Para abrir uma ligação, prima a tecla de deslocamento.

Para efectuar selecções ou marcar caixas, prima a tecla de deslocamento.

Para ir para a página anterior ao navegar, escolha **Para trás**.

Para guardar uma ficha enquanto navega, escolha **Opções > Guardar como ficha**.

Para obter o conteúdo mais recente do servidor, escolha **Opções > Opções navegação > Recarregar**.

Para abrir a barra de ferramentas do browser, seleccione uma área vazia da página e mantenha premida a tecla de deslocamento.

Atalhos de teclado durante a navegação

1 – Abrir os favoritos.

2 – Procurar palavras-chave na página actual.

3 – Regressar à página anterior.

5 – Ver uma lista de todas as janelas abertas.

8 – Apresentar a visão geral da página actual. Prima **8** novamente para ampliar e ver a secção pretendida da página.

9 – Introduzir um novo endereço Web.

0 – Ir para a página inicial.

* ou # – Ampliar ou reduzir a página.

Mini-mapa

Mini-mapa ajuda-o a navegar em páginas Web que contenham uma grande quantidade de informação. Para ligar o Mini-mapa, escolha **Opções > Definições > Geral > Mini-mapa**.

Feeds da Web e blogs

O browser detecta automaticamente se uma página Web contém feeds da Web. Para subscrever um feed da Web, escolha **Opções > Assinar** e um feed ou clique na ligação. Para ver os feeds da Web que tenha subscrito, na vista Favoritos, escolha *Web feeds*.

Para actualizar um feed da Web, seleccione-o e escolha **Opções > Actualizar**.

Para definir o modo de actualização dos feeds da Web, escolha **Opções > Definições > Web feeds**.

Páginas guardadas

Pode guardar páginas e visualizá-las offline posteriormente.

Para guardar uma página enquanto navega, escolha **Opções > Ferramentas > Guardar página**.

Para abrir a vista *Páginas guardadas*, na vista Favoritos, escolha *Páginas guardadas*. Para abrir uma página, escolha-a.

Para iniciar uma ligação ao serviço de browser e obter novamente a página, escolha **Opções** > *Opções navegação* > *Recarregar*. O telefone mantém-se online após o recarregamento da página.

■ Terminar uma ligação

Para terminar a ligação e ver a página do browser offline, escolha **Opções** > *Ferramentas* > *Desligar*. Para abandonar a navegação e regressar ao modo de espera, escolha **Opções** > *Sair*.

■ Limpar a memória cache

Uma memória cache é uma localização de memória utilizada para guardar dados temporariamente. Se tiver tentado aceder ou se tiver acedido a informações confidenciais que exijam palavras-passe, limpe a memória cache após cada utilização. As informações ou os serviços aos quais acedeu são guardados na memória cache. Para esvaziar a memória cache, escolha **Menu** > *Web* > **Opções** > *Limpar dados privacd.* > *Limpar cache*.

Para apagar todos os dados de privacidade, incluindo a memória cache, cookies, senhas de dados de formulários e o histórico de navegação, escolha **Menu** > *Web* > **Opções** > *Limpar dados privacd.* > *Todos*.

■ Definições do browser

Para definir as definições *Geral* do browser, escolha **Opções** > *Definições* > *Geral* e opte entre as seguintes definições:

Ponto de acesso — para escolher o ponto de acesso predefinido

Página inicial — para definir o endereço da página inicial pretendida

Mini-mapa — para activar e desactivar o mini-mapa

Histórico — para escolher se é apresentada uma lista de páginas visitadas durante a sessão actual de navegação quando escolher **Para trás**

Avisos de segurança — para ocultar ou mostrar notificações de segurança

Script Java/ECMA — para activar ou desactivar a utilização de scripts

Também pode configurar as definições para *Página*, *Privacidade* e *Web feeds*.

10. Personalização

■ Temas

Para alterar o aspecto do visor do telefone, active um tema.

Escolha **Menu** > *Definições* > *Temas*. Para ver uma lista de temas disponíveis, escolha *Geral*. O tema activo é indicado por uma marca de verificação.

Para pré-visualizar um tema, selecione-o e escolha **Opções** > *Pré-visualizar*. Para activar o tema pré-visualizado, escolha **Definir**.

Em *Temas*, pode definir também o tipo de vista de menu, definir um papel de parede personalizado e personalizar o aspecto da poupança de energia.

Para aplicar um tema, escolha **Menu** > *Definições* > *Temas* > *Geral* e um tema da sua escolha.

■ Perfis

Em *Perfis*, pode ajustar e personalizar os tons do telefone para diferentes eventos, ambientes ou grupos de autores de chamadas. Pode ver o perfil actualmente seleccionado na parte superior do visor, no modo de espera. Se o perfil *Geral* estiver a ser utilizado, será apenas apresentada a data actual.

Escolha **Menu** > *Definições* > *Perfis*.

Para activar o perfil, selecione-o e escolha *Activar*.



Sugestão: Para mudar rapidamente para o perfil *Silêncio* a partir de qualquer outro perfil, no modo de espera, mantenha premida a tecla #.

Para personalizar um perfil, escolha o perfil, *Personalizar* e as definições pretendidas.

Ao utilizar o perfil *Offline*, o telefone não estabelece qualquer ligação à rede GSM. Se não tiver um cartão SIM inserido e pretender utilizar algumas funções do telefone, ligue o telefone em modo *Offline*.



Importante: No perfil "offline" (desligado), não pode efectuar ou receber quaisquer chamadas nem utilizar outras funções que requeiram cobertura de rede celular. É possível efectuar chamadas para o número de emergência oficial programado no dispositivo. Para efectuar chamadas, terá primeiro de activar a função de telefone, alterando os perfis. Se o dispositivo tiver sido bloqueado, introduza o código de bloqueio.

11. Gestão de tempo

■ Relógio

Escolha **Menu** > *Organizad.* > *Relógio*. Para alterar as definições do relógio e para definir a hora e a data, escolha **Opções** > *Definições*.

Despertador

Para definir um novo alarme, mova a tecla de navegação para a direita para aceder ao *Alarme* e escolha **Opções** > *Novo alarme*. Introduza a hora do alarme, escolha se pretende activar a repetição e o período de tempo da repetição, e escolha **Efectuad.**.

Para cancelar um alarme, seleccione-o e escolha **Opções** > *Remover alarme*. Para desactivar um alarme repetido, escolha **Opções** > *Desactivar alarme*.

Escolha **Parar** para desligar o alarme.

Escolha **Repetir** para parar o alarme durante 5 minutos, período após o qual voltará a tocar. Pode fazê-lo, no máximo, cinco vezes.

Relógio mundial

Para abrir a vista de relógio mundial, mova a tecla de navegação para a direita para aceder a *Mundial*. Para adicionar cidades à lista, escolha **Opções** > *Juntar localidade*.

Para definir a cidade em que se encontra actualmente, seleccione-a e escolha **Opções** > *Def. como cidade actual*. A cidade é apresentada na vista principal do relógio e a hora do dispositivo é alterada de acordo com a cidade seleccionada. Verifique se a hora está correcta e corresponde ao seu fuso horário.

■ Agenda

Escolha **Menu** > *Organizad.* > *Agenda*. Prima **#** nas vistas mensal, semanal ou diária para destacar automaticamente a data actual.

Para criar uma nova entrada de agenda, escolha **Opções** > *Nova entrada* e um tipo de entrada. As entradas de *Aniversário* são repetidas todos os anos. As entradas de *Tarefas* ajudam-no a manter uma lista de tarefas que tenha de realizar. Preencha os campos e escolha **Efectuad.**.

12. Aplicações de escritório

■ Adobe Reader

Utilize o *Adobe Reader* para ver documentos .pdf. Para abrir a aplicação, escolha **Menu** > *Aplicações* > *Adobe PDF*.

Para abrir um documento visualizado recentemente, escolha-o. Para abrir um documento que não esteja listado na vista principal, escolha **Opções** > *Procurar ficheiro*, a memória e a pasta em que o ficheiro se encontra, e o ficheiro.

Para se deslocar numa página, mova a tecla de deslocamento. Para passar para a página seguinte, mova a tecla de deslocamento para baixo em direcção à parte inferior da página.

Para procurar texto, escolha **Opções** > *Procurar* > *Texto* e introduza o texto que pretende procurar. Para procurar a ocorrência seguinte, escolha **Opções** > *Procurar* > *Seguinte*.

Para guardar uma cópia do documento, escolha **Opções** > *Guardar* e especifique a localização em que pretende guardá-lo.

Definições

Escolha **Opções** > *Definições* e opte entre as seguintes definições:

Zoom predefinido % – para predefinir a percentagem de zoom ao abrir um ficheiro .pdf para visualização

Modo de vista > Ecrã total – para abrir documentos no modo de ecrã total

Guardar defs. ao sair > Sim – para guardar as definições como predefinidas quando sair do *Adobe Reader*

■ Quickoffice

Para utilizar as aplicações do Quickoffice, escolha **Menu** > *Aplicações* > *Quickoffice*.

Para ver uma lista de documentos do Word, Excel e PowerPoint, mova a tecla de deslocamento para a direita ou para a esquerda para aceder à vista do Quickword, Quicksheet ou Quickpoint. Por exemplo, os documentos do Microsoft Word disponíveis são listados na vista do Quickword.

Escolha um ficheiro para o abrir na aplicação correspondente. Para ordenar ficheiros, escolha **Opções** > *Ordenar por* e uma opção.

Quickword

Com o Quickword, pode ver documentos criados no Microsoft Word no ecrã do seu dispositivo. O Quickword suporta cores, negrito, itálico e sublinhado.

O Quickword suporta a visualização de documentos guardados no formato .doc no Microsoft Word 97, 2000, XP e 2003. Nem todas as variações ou funções dos formatos de ficheiro mencionados são suportadas.

Mova a tecla de deslocamento para se deslocar no documento.

Para procurar texto no documento, escolha **Opções** > *Opções de procura* > *Procurar*.

Quicksheet

Com o Quicksheet, pode ler ficheiros do Microsoft Excel no visor do seu dispositivo.

O Quicksheet suporta a visualização de ficheiros de folha de cálculo guardados no formato .xls no Microsoft Excel 97, 2000, XP e 2003. Nem todas as variações ou funções dos formatos de ficheiro mencionados são suportadas.

Ver folhas de cálculo

Mova a tecla de deslocamento para se deslocar na folha de cálculo.

Para alternar entre as folhas de cálculo, escolha **Opções** > *Folha*.

Para procurar texto dentro de um valor ou fórmula na folha de cálculo, escolha **Opções** > *Opções de procura* > *Procurar*.

Para alterar a forma como a folha de cálculo é apresentada, escolha **Opções** e opte entre as seguintes:

Deslocamento — para navegar na folha de cálculo actual em blocos. Seleccione e escolha o bloco pretendido.

Zoom — para ampliar ou reduzir

Fixar painéis — para manter visíveis as linhas e colunas acima e à esquerda da célula seleccionada

Redimensionar — para ajustar o tamanho das colunas ou linhas

Quickpoint

Com o Quickpoint, pode ver apresentações do Microsoft PowerPoint no ecrã do seu dispositivo.

O Quickpoint suporta a visualização de apresentações criadas no formato .ppt no Microsoft PowerPoint 97, 2000, XP e 2003. Nem todas as variações ou funções dos formatos de ficheiro mencionados são suportadas.

Ver apresentações

Para alternar entre a vista de slide, destaque e notas, mova a tecla de deslocamento para a esquerda ou para a direita.

Para passar para o slide seguinte ou anterior, mova a tecla de deslocamento para baixo ou para cima.

Para ver a apresentação em ecrã total, escolha **Opções > Ecrã total**.

Para expandir itens no destaque da apresentação na vista de destaques, escolha **Opções > Expandir**.

Quickmanager

Com o Quickmanager, pode importar software, incluindo actualizações e outras aplicações úteis. Pode pagar as importações na sua conta do telefone ou por cartão de crédito.

Para abrir o Quickmanager, escolha **Menu > Aplicações > Quickoffice** e mova a tecla de deslocamento para a direita para aceder à vista do Quickmanager.

Mais informações

Se tiver problemas com o Quickword, Quicksheet ou Quickpoint, visite www.quickoffice.com para obter mais informações. O suporte também está disponível através do envio de um e-mail para supportS60@quickoffice.com.

13. Definições

■ Definições do telefone

Geral

Escolha **Menu > Definições > Defs. do tlm. > Geral** e opte de entre as seguintes definições:

- *Personalização* – para ajustar o visor, modo de espera, tons, tons do teclado, idioma, temas e definições de comando de voz

- *Data e hora* – para definir a hora, a data e o formato de visualização
- *Acessórios* – para alterar as definições de um acessório. Escolha um acessório e a definição pretendida.
- *Segurança* – para alterar as definições do telefone e do cartão SIM, como os códigos PIN e de bloqueio; para ver detalhes de certificados e verificar a autenticidade, ver e editar módulos de segurança

Quando estão a ser utilizadas funções de segurança que restringem as chamadas (tais como o barramento de chamadas, grupos de utilizadores restritos e marcações permitidas), é possível efectuar chamadas para o número de emergência oficial programado no dispositivo.

- *Def. originais* – para repor algumas das definições originais. Necessita do código de bloqueio.
- *Posicionam.* (serviço de rede) – para activar um método de posicionamento e definir um servidor de posicionamento.

Com o serviço de posicionamento, pode receber informações dos fornecedores de serviços sobre assuntos locais, tais como o estado do tempo ou as condições do tráfego, com base na localização do dispositivo.

Telefone

Escolha **Menu > Definições > Defs. do tlm. > Telefone** e opte de entre as seguintes opções:

- *Chamada* – para ajustar as definições de chamada, como *Enviar meu número* (serviço de rede) para exibir ou ocultar o seu número; *Rej. cham. com SMS* para activar a rejeição de chamadas telefónicas com uma mensagem de texto; e *Marcação rápida* para activar a função de marcação rápida
- *Desv. chamadas* (serviço de rede) – para desviar as chamadas recebidas para a caixa de correio ou outro número de telefone
- *Restr.chams.* (serviço de rede) – para restringir a realização e recepção de chamadas com o telefone

O barramento de chamadas e o desvio de chamadas não podem estar activos em simultâneo.

Quando as chamadas são barradas, é possível efectuar chamadas para determinados números de emergência oficiais.

- *Rede* – para escolher que modo de rede utilizar, para definir o telefone para que escolha automática ou manualmente um dos operadores de rede disponíveis (desde que permitido pelo fornecedor de serviços) ou para definir o

telefone de modo a indicar quando está a ser utilizado numa rede celular baseada na tecnologia Micro Cellular Network (MCN) (serviço de rede)

Ligação

Escolha **Menu** > *Definições* > *Def. do tlm.* > *Ligação* e opte de entre as seguintes definições:

- *Bluetooth* – para activar ou desactivar a ligação Bluetooth e editar as definições Bluetooth. Consulte *Ligação Bluetooth* p. 57.
- *USB* – para editar as definições USB. Consulte *Ligação USB* p. 59.
- *Pts. de acesso* – Para estabelecer uma ligação de dados é necessário um ponto de acesso. Pode definir pontos de acesso para MMS para enviar e receber mensagens multimédia; para WAP para ver páginas Web e para pontos de acesso à Internet (IAP) para enviar e receber e-mails.

Consulte o fornecedor de serviços para saber qual o tipo de ponto de acesso de que necessita. Para obter informações sobre a disponibilidade e subscrição dos serviços de ligação de dados, contacte o fornecedor de serviços.

Pode receber definições de pontos de acesso numa mensagem do fornecedor de serviços ou ter definições de pontos de acesso predefinidos no seu telefone.

- *Dados pacotes* – para escolher as definições de ligação de dados por pacotes. As definições de dados por pacotes afectam todos os pontos de acesso que utilizem uma ligação de dados por pacotes.

Escolha *Lig. dados pacotes* > *Quando disponível* para definir o telefone para se registar na rede de dados por pacotes quando está numa rede que suporta dados por pacotes. Se escolher *Quando necessár.*, o telefone só utilizará uma ligação de dados por pacotes se iniciar uma aplicação ou função que precise dessa ligação.

Escolha *Ponto de acesso* para definir o nome do ponto de acesso, para utilizar o telefone como um modem para o computador.

- *Chamada dados* – para definir a hora online para a ligação da chamada de dados. As definições de chamadas de dados afectam todos os pontos de acesso que utilizam chamadas de dados GSM.
- *Definições SIP* – para ver e editar os perfis do protocolo de início de sessão (SIP)
- *Configurações* – para ver e apagar configurações. Algumas funções, como a navegação na Web e as mensagens multimédia, poderão requerer definições

de configuração. Poderá obter as definições junto do seu fornecedor de serviços.

- *Controlo de APN* – para restringir a utilização de pontos de acesso de dados por pacotes. Esta definição só fica disponível se o cartão SIM suportar o serviço. Para alterar as definições, precisa do código PIN2.

Aplicações

Para ver e editar definições de aplicações instaladas no telefone, escolha **Menu > Definições > Defs. do tlm. > Aplicações**.

■ Comandos de voz

Para seleccionar as funções activadas por comandos de voz, escolha **Menu > Definições > Cmds. de voz**. Os comandos de voz para alterar perfis estão na pasta *Perfis*.

Para activar um novo comando de voz para uma aplicação, escolha **Opções > Nova aplicação** e a aplicação. Para reproduzir o comando de voz activado, escolha **Opções > Reproduzir**.

Para utilizar comandos de voz, consulte *Marcação por voz* p. 21.

14. Gestão de dados

■ Gestor de ficheiros

Para ver uma lista de pastas na memória do telefone, escolha **Menu > Definições > Gstr. dados > Gestor fic.**. Mova a tecla de deslocamento para a direita para ver as pastas no cartão de memória.

Para verificar o consumo de memória da memória actual, escolha **Opções > Detalhes memória**. Se a memória estiver a ficar cheia, remova alguns ficheiros ou mova-os para o cartão de memória.

■ Cartão de memória

Mantenha os cartões de memória fora do alcance das crianças.

Escolha **Menu > Definições > Gstr. dados > Memória**.

Para obter detalhes sobre como inserir um cartão de memória no telefone, consulte Como começar p. 9.

- Formatar cartão de memória

Quando um cartão de memória é formatado, todos os dados no cartão serão perdidos para sempre.

Para formatar um novo cartão de memória, escolha **Opções** > *Formatar cart. mem.* > **Sim**. Quando a formatação estiver completa, introduza um nome para o cartão de memória.

- Fazer cópia de segurança e restaurar informação

Para efectuar cópias de segurança de informações da memória do telefone para o cartão de memória, escolha **Opções** > *Criar cópia mem.tel.*

Para restaurar informações do cartão de memória para a memória do telefone, escolha **Opções** > *Restaurar do cartão*.

Só é possível fazer cópias de segurança da memória do telefone e restaurá-la no mesmo telefone.

- Bloquear e desbloquear o cartão de memória

Para definir uma senha para ajudar a prevenir o uso indevido, escolha **Opções** > *Definir senha*. Ser-lhe-á solicitada a introdução e confirmação da senha. A senha pode ter até oito caracteres.

Se inserir outro cartão de memória protegido por senha no telefone, ser-lhe-á pedido para introduzir a senha do cartão. Para desbloquear o cartão, escolha **Opções** > *Desbloq. cart. mem.*

■ Gestor de dispositivos

Para abrir o gestor de dispositivos, escolha **Menu** > *Definições* > *Gstr. dados* > *Gestor dis.*

Para estabelecer a ligação a um servidor e receber definições de configuração para o telefone, seleccione o perfil de servidor e escolha **Opções** > *Iniciar configuração*.

Para editar um perfil de servidor, escolha **Opções** > *Modificar perfil* e seleccione a partir das seguintes definições:

Permitir configuraç. — Para receber definições de configuração do servidor, escolha *Sim*.

Aceit.aut.todos peds. — Se pretender que o telefone solicite uma confirmação antes de aceitar uma configuração do servidor, escolha *Não*.

Contacte o fornecedor de serviços ou o departamento de gestão de informações empresariais para obter outras definições de perfil de servidor.

Actualizar software



Aviso: Se instalar uma actualização do software, não poderá utilizar o dispositivo, nem mesmo para efectuar chamadas de emergência, enquanto o processo de instalação não for concluído e o dispositivo reiniciado. Não deixe de realizar cópias de segurança dos dados, antes de aceitar a instalação de uma actualização.

Não se esqueça de criar cópias de segurança da informação pessoal importante e de ficheiros (como contactos, imagens e mensagens) antes de actualizar o software.

Para verificar a versão actual do software, escolha **Menu > Definições > Gstr. dados > Gestor dis. > Actualizações**.

1. Escolha **Menu > Definições > Gstr. dados > Gestor dis. > Actualizações > Verificar actualizações**.

Se uma actualização estiver disponível, o dispositivo inicia a importação.

2. Após a conclusão com êxito da importação, responda ao pedido de confirmação *Sim* para continuar a instalação. Para iniciar o processo de instalação mais tarde, escolha *Não*.

Para iniciar o processo de instalação mais tarde, escolha **Menu > Definições > Gstr. dados > Gestor dis. > Instalar actualização**.

Se o perfil do servidor tiver sido definido, é utilizado por predefinição. Se não tiver sido definido o perfil do servidor, o dispositivo pede-lhe para criar um, ou se existirem vários, para seleccionar um de entre uma lista de servidores.

Contacte o fornecedor de serviços para obter as definições do perfil do servidor.

■ Gestor de aplicações

Pode instalar dois tipos de aplicações e software no telefone:



As aplicações J2ME™ baseadas na tecnologia Java™ com a extensão .jad ou .jar. Não é possível instalar aplicações PersonalJava™ no telefone.



Outras aplicações e software compatíveis com o sistema operativo Symbian. Os ficheiros de instalação têm a extensão .sis. Instale apenas software especialmente concebido para o seu telefone.

Os ficheiros de instalação podem ser transferidos para o telefone a partir de um computador compatível, importados durante a navegação ou enviados numa

mensagem multimédia, como um anexo de e-mail ou por Bluetooth. Pode utilizar o Nokia Application Installer do Nokia PC Suite para instalar uma aplicação no telefone ou num cartão de memória.

Para abrir o *Gestor aplics.*, escolha **Menu > Definições > Gstr. dados > Gest. aplics.**



Importante: Instale e utilize apenas aplicações e outro software provenientes de fontes seguras, tais como aplicações Symbian Signed ou que tenham passado no teste Java Verified™.

Antes da instalação, no *Gestor aplics.*, seleccione o ficheiro de instalação e escolha **Opções > Ver detalhes** para visualizar informações como, por exemplo, o tipo, o número de versão e o fornecedor ou fabricante da aplicação.

O ficheiro .jar é necessário para a instalação de aplicações Java. Se estiver em falta, poderá ser solicitada a sua importação.

Para instalar uma aplicação ou pacote de software, seleccione um ficheiro de instalação e escolha **Opções > Instalar**. As aplicações instaladas no cartão de memória são indicadas por .

Para remover uma aplicação em *Gestor aplics.*, seleccione o pacote de software e escolha **Opções > Remover**.

Para definições do Gestor de aplicações escolha **Opções > Definições**.

■ Chaves de activação

Gestão de direitos digitais

Os proprietários de conteúdos podem utilizar diferentes tipos de tecnologias de gestão de direitos digitais (DRM - Digital Rights Management) para protegerem a sua propriedade intelectual, incluindo direitos de autor (copyrights). Este dispositivo utiliza vários tipos de software DRM para aceder a conteúdos protegidos por DRM. ste dispositivo permite-lhe aceder a conteúdos protegidos por OMA DRM 2.0 e OMA DRM 1.0. Se algum software DRM falhar na protecção dos conteúdos, os seus proprietários podem solicitar o cancelamento da capacidade desse software DRM para aceder a novos conteúdos protegidos por DRM. O cancelamento também pode impedir a renovação dos conteúdos protegidos por DRM já existentes no dispositivo. O cancelamento do software DRM não afecta o uso de conteúdos protegidos por outros tipos de DRM ou o uso de conteúdos não protegidos por DRM.

Os conteúdos protegidos por DRM (gestão de direitos digitais) são fornecidos com uma chave de activação associada, que define os seus direitos de utilização dos conteúdos.

Se o dispositivo tiver conteúdos protegidos por OMA DRM, para efectuar uma cópia de segurança, tanto das chaves de activação como dos conteúdos, utilize a função de cópia de segurança do Nokia PC Suite. Outros métodos de transferência podem não transmitir as

chaves de activação que necessitam de ser repostas com os conteúdos, para que possa continuar a utilizar conteúdos protegidos por OMA DRM após a formatação da memória do dispositivo. Também poderá necessitar de repor as chaves de activação no caso dos ficheiros do dispositivo se danificarem.

Algumas chaves de activação podem estar ligadas a um cartão SIM específico e o conteúdo protegido pode ser acedido apenas se o cartão SIM estiver inserido no dispositivo.

Escolha **Menu** > *Definições* > *Gstr. dados* > *Chs. activ.* para ver as chaves de activação dos direitos digitais guardados no telefone.

Para ver chaves válidas (🔑) ligadas a um ou mais ficheiros multimédia, escolha *Chaves válidas*. Chaves de grupos, que contenham várias chaves, são indicadas por . Para ver as chaves contidas na chave de grupo, escolha a chave de grupo.

Para ver chaves inválidas (🔒) cujo período de tempo de utilização do ficheiro tenha sido excedido, escolha *Chvs. inválidas*. Para adquirir mais tempo de utilização ou para prolongar o período de utilização de um ficheiro multimédia, seleccione uma chave inválida e escolha **Opções** > *Obter nova chave*. Poderá não ser possível actualizar as chaves de activação se a recepção de mensagens do serviço Web estiver desactivada. Para activar a recepção de mensagens de serviço escolha **Menu** > *Msgs.* > **Opções** > *Definições* > *Mensagem de serviço* > *Mensagens serviço* > *Sim*.

Para ver chaves de activação que não se encontrem em utilização, escolha *Chvs. não atrib.*. As chaves de activação não utilizadas não têm ficheiros multimédia ligados às mesmas guardados no telefone.

Para visualizar informações detalhadas, como, por exemplo, o estado da validade e a capacidade de envio do ficheiro, seleccione uma chave de activação e escolha-a.

15. Conectividade

■ Transferência de dados

Com a transferência de dados pode copiar ou sincronizar contactos, entradas da agenda e possivelmente outros dados, como, por exemplo, clips de vídeo e imagens, a partir de um telefone compatível através de uma ligação Bluetooth.

Dependendo do outro telefone, a sincronização poderá não ser possível e os dados poderão ser copiados apenas uma vez.

Para transferir ou sincronizar dados, proceda da seguinte forma:

1. Escolha **Menu > Definições > Conectiv. > Transfer.** Se nunca tiver utilizado a aplicação *Transfer.*, serão apresentadas informações acerca da mesma. Escolha **Continuar** para começar a transferir dados.

Se tiver utilizado a aplicação *Transfer.*, escolha *Transf. dados.*

2. Se utilizar Bluetooth, será necessário que os telefones estejam emparelhados para transferir dados.

Dependendo do tipo do outro telefone, poderá ser enviada e instalada uma aplicação no outro telefone para activar a transferência de dados.

3. Escolha o conteúdo que pretende transferir para o seu telefone.

■ PC Suite

Com o PC Suite pode sincronizar contactos, a agenda, notas de tarefas ou outras, entre o telefone e um PC compatível. Também pode fazer cópias de segurança e copiar dados, como por exemplo imagens, do telefone para um PC.

Poderá obter mais informações sobre o PC Suite e a ligação para importação na área de suporte do Web site da Nokia em www.nokia.com/pcsuite.

■ Ligação Bluetooth

A tecnologia Bluetooth permite ligações sem fios entre dispositivos electrónicos a uma distância máxima de 10 metros (33 pés). Uma ligação Bluetooth pode ser utilizada para enviar imagens, vídeos, texto, cartões de visita, notas de agenda ou para estabelecer uma ligação sem fios a dispositivos compatíveis que utilizam tecnologia Bluetooth como, por exemplo, computadores.

Este dispositivo é compatível com a Especificação Bluetooth 2.0 e suporta os seguintes perfis: Perfil de Rede de Marcação (Dial-up Networking Profile), Porta de Série (Serial Port), Transferência de Ficheiros (File Transfer), Transferência de Objectos (Object Push), Mãos Livres (Handsfree), Auricular (Headset), Acesso ao SIM (SIM Access), Acesso Genérico (Generic Access) e Perfil de Distribuição Áudio Avançado (Advanced Audio Distribution). Para garantir a interoperabilidade com outros dispositivos que suportam a tecnologia Bluetooth, utilize acessórios Nokia certificados para este modelo. Consulte os fabricantes dos outros dispositivos, para determinar a respectiva compatibilidade com este dispositivo.

As funções que utilizam a tecnologia Bluetooth aumentam o consumo da bateria e reduzem a duração da mesma.

Definições de ligação Bluetooth

Escolha **Menu** > *Definições* > *Conectiv.* > *Bluetooth* e opte de entre as seguintes definições:

Bluetooth – para activar ou desactivar a ligação Bluetooth

Visibilid.meu telefone – para permitir que o seu telefone seja sempre detectado por outros dispositivos com Bluetooth ou por um período de tempo definido. Por motivos de segurança, é aconselhável utilizar a definição *Oculto* sempre que possível.

Modo de SIM remoto > *Ligado* – para permitir a utilização do cartão SIM do telefone por outro dispositivo

Quando o dispositivo celular está no modo de SIM remoto, para efectuar ou receber chamadas, só poderá utilizar um acessório compatível conectado, tal como um kit para viatura. Neste modo, o dispositivo celular não efectuará quaisquer chamadas, excepto para números de emergência programados no dispositivo. Para efectuar chamadas a partir do dispositivo, terá primeiro de sair do modo de SIM remoto. Se o dispositivo tiver sido bloqueado, introduza o código de bloqueio, para desbloqueá-lo primeiro.

Enviar dados

Apenas pode existir uma ligação Bluetooth activa de cada vez.

1. Abra uma aplicação onde o item que pretende enviar está guardado.
2. Seleccione o item que pretende enviar e escolha **Opções** > *Enviar* > *Por Bluetooth*.
3. O telefone inicia a procura de dispositivos dentro da distância abrangida. Os dispositivos emparelhados são mostrados com *♣*.

Durante a procura, alguns dispositivos podem mostrar apenas os endereços de dispositivos exclusivos. Para determinar o endereço exclusivo do telefone, introduza o código ***#2820#** no modo de espera.

Se já antes tiver procurado dispositivos, será mostrada em primeiro lugar uma lista dos dispositivos localizados anteriormente. Para iniciar uma nova procura, escolha *Mais dispositivos*.

4. Escolha o dispositivo ao qual pretende estabelecer ligação.
5. Se o outro dispositivo requerer emparelhamento, introduza uma senha (1-16 dígitos) e combine com o proprietário do outro dispositivo para utilizar a mesma senha.

Os dados recebidos através de uma ligação Bluetooth encontram-se na pasta *Cx. de entrada em Msgs.*

Vista Dispositivos emparelhados

Na vista principal de Bluetooth, mova a tecla de navegação para a direita para abrir uma lista de dispositivos emparelhados.

Não aceite ligações Bluetooth de fontes que não sejam fidedignas.

Para emparelhar com um dispositivo, escolha **Opções > Novo disp.emparelh.** Escolha o dispositivo com o qual pretende emparelhar. Troque as senhas.

Para cancelar o emparelhamento, seleccione o dispositivo em que pretende cancelar o emparelhamento e prima a tecla para limpar.

Para definir a autorização das ligações de um dispositivo () e permitir automaticamente ligações entre o seu telefone e o dispositivo sem aceitar a ligação, seleccione o dispositivo e escolha **Opções > Definir como autor.** Utilize este estado apenas para os seus dispositivos ou dispositivos que pertençam a alguém da sua confiança. Para não permitir ligações automáticas, escolha *Definir como n/aut.*

Receber dados

Quando receber dados através da tecnologia Bluetooth, é emitido um som e é-lhe perguntado se pretende aceitar a mensagem. Se aceitar, o item é colocado na *Cx. de entrada em Msgs.*

■ Ligação USB

Escolha **Menu > Definições > Conectiv. > USB.** Para seleccionar o modo de ligação USB predefinido, escolha *Modo USB* e o modo pretendido: *Leitor multimédia, PC Suite* ou *Transferência dados.* Para que o dispositivo pergunte a finalidade da ligação, sempre que o cabo for ligado, escolha *Perguntar ao ligar > Sim.*

Depois de transferir dados, certifique-se de que é seguro desligar o cabo de dados USB do PC.

16. Informações sobre a bateria e o carregador

O dispositivo é alimentado por uma bateria recarregável. A bateria que deve ser utilizada com este dispositivo é a BL-5B. Este dispositivo deve ser utilizado com energia fornecida pelos seguintes carregadores: Adaptador para carregador AC-3, AC-4, AC-5, DC-4 ou CA-44. A bateria pode ser carregada e descarregada centenas de vezes, embora acabe por ficar inutilizada. Quando a autonomia em conversação e espera se tornar marcadamente inferior à normal, deve substituir a bateria. Utilize apenas baterias certificadas pela Nokia e recarregue-as apenas utilizando os carregadores certificados pela Nokia, destinados a este dispositivo. A utilização de uma bateria ou carregador não aprovado pode representar um risco de incêndio, explosão, fuga ou outro acidente.

Ao utilizar uma bateria pela primeira vez, ou não tendo sido a bateria utilizada durante muito tempo, pode ser necessário ligar o carregador e, em seguida, desligá-lo e voltar a ligá-lo para iniciar o carregamento da bateria. Se a bateria estiver completamente descarregada, pode ser necessário aguardar vários minutos até o indicador de carga aparecer no visor ou para poder efectuar chamadas.

Antes de retirar a bateria, desligue sempre o dispositivo e desligue o carregador.

Desligue o carregador da tomada de corrente e do dispositivo, quando não estiver a ser utilizado. Não deixe uma bateria completamente carregada ligada a um carregador, porque o sobreaquecimento pode encurtar a respectiva vida útil. Se uma bateria completamente carregada não for utilizada, vai perdendo a carga ao longo do tempo.

Tente manter sempre a bateria a uma temperatura entre 15° C e 25° C (59° F e 77° F). As temperaturas extremas reduzem a capacidade e duração da bateria. Um dispositivo utilizado com uma bateria muito quente ou fria pode não funcionar temporariamente. O rendimento da bateria fica particularmente limitado quando sujeita a temperaturas muito abaixo do nível de congelação.

Não provoque um curto-circuito na bateria. Pode ocorrer um curto-circuito acidental quando um objecto metálico, como seja uma moeda, um clip ou uma caneta, causar a ligação directa dos terminais positivo (+) e negativo (-) da bateria. (Estes terminais têm o aspecto de filamentos metálicos na bateria). Esta situação pode verificar-se, por exemplo, se transportar uma bateria sobressalente num bolso ou num saco. O curto-circuito dos terminais pode danificar a bateria ou o objecto que a ela for ligado.

Não destrua as baterias queimando-as, porque podem explodir. As baterias também podem explodir se forem danificadas. Desfaça-se das baterias em conformidade com o estabelecido na regulamentação local. Recicle-as, sempre que possível. Não as trate como lixo doméstico.

Não desmonte, corte, abra, esmague, dobre, deforme, perfure nem fragmente células ou baterias. No caso de ocorrer uma fuga na bateria, não deixe o líquido entrar em contacto

com a pele ou com os olhos. Se tal acontecer, lave imediatamente a pele ou os olhos com água abundante ou procure assistência médica.

Não modifique, refabrique, tente inserir objectos estranhos na bateria nem submerja ou exponha a bateria a água ou outros líquidos.

A utilização imprópria da bateria pode resultar num incêndio, explosão ou outro tipo de acidente. Se o dispositivo ou bateria cair, especialmente numa superfície dura, e se acreditar que a bateria ficou danificada, leve-o a um centro de assistência para inspecção antes de continuar a utilizá-la.

Utilize a bateria apenas para a sua função específica. Nunca utilize um carregador ou uma bateria danificados. Mantenha a bateria fora do alcance das crianças.

■ Normas de autenticação de baterias Nokia

Para sua segurança, utilize sempre baterias Nokia originais. Para se certificar de que está a comprar uma bateria Nokia original, adquira-a num agente Nokia autorizado e inspecione o selo de holograma através da execução dos seguintes passos:

A concretização bem-sucedida dos passos não consiste numa garantia total da autenticidade da bateria. Se tiver motivos para suspeitar que a sua bateria não é uma bateria Nokia original e autêntica, deve evitar a utilização da mesma e levá-la ao agente autorizado ou ponto de serviço Nokia mais próximo para obter ajuda. O seu agente ou ponto de serviço Nokia irá inspecionar a autenticidade da bateria. Se a autenticidade não for comprovada, devolva a bateria ao local de compra.

Autenticar o holograma

1. Ao observar o selo de holograma, deverá ver, de um ângulo, o símbolo Nokia figurado por duas mãos quase em contacto e, observando-o de outro ângulo, o logótipo Nokia Original Enhancements.
2. Inclinando o holograma para o lado esquerdo, direito, inferior e superior do logótipo, deverá ver 1, 2, 3 e 4 pontos, respectivamente, em cada uma das posições.



E se a bateria não for autêntica?

Se não for possível confirmar que a sua bateria Nokia com o selo de holograma é uma bateria Nokia autêntica, não a utilize. Leve-a ao agente autorizado ou ponto de serviço

Nokia mais próximo para obter ajuda. A utilização de uma bateria que não seja certificada pelo fabricante poderá ser perigosa e resultar num desempenho fraco, para além de danificar o dispositivo e os respectivos acessórios. Poderá também invalidar qualquer aprovação ou garantia aplicável ao dispositivo

Para obter mais informações sobre as baterias Nokia originais, visite o site www.nokia.com/battery.

Cuidados e manutenção

O seu dispositivo é um produto de qualidade superior e deverá ser tratado com cuidado. As sugestões que se seguem ajudá-lo-ão a preservar a cobertura da garantia.

- Mantenha o dispositivo seco. A chuva, a humidade e todos os tipos de humidificantes podem conter minerais, que causarão a corrosão dos circuitos electrónicos. Se o dispositivo ficar molhado, retire a bateria e deixe-o secar completamente, antes de voltar a instalá-la.
- Não utilize ou guarde o dispositivo em locais com pó e sujidade. Os componentes móveis e electrónicos podem ser danificados.
- Não guarde o dispositivo em locais quentes. As temperaturas elevadas podem reduzir a duração dos dispositivos electrónicos, danificar as baterias e deformar ou derreter certos plásticos.
- Não guarde o dispositivo em locais frios. Quando o dispositivo retoma a temperatura normal, pode formar-se humidade no respectivo interior, podendo danificar as placas dos circuitos electrónicos.
- Não tente abrir o dispositivo senão segundo as instruções deste manual.
- Não deixe cair, não bata nem abane o dispositivo. Um manuseamento descuidado pode partir as placas do circuito interno e os mecanismos mais delicados.
- Não utilize produtos químicos, diluentes ou detergentes abrasivos para limpar o dispositivo.
- Não pinte o dispositivo. A pintura pode obstruir os componentes móveis e impedir um funcionamento correcto.
- Utilize um pano macio, limpo e seco para limpar quaisquer lentes, tais como as lentes da câmara, do sensor de proximidade e do sensor de luminosidade.
- Utilize apenas a antena fornecida ou uma antena de substituição certificada. Antenas, modificações ou ligações não autorizadas podem danificar o dispositivo e infringir normas que regulamentam os dispositivos de rádio.
- Utilize os carregadores em espaços interiores.

- Crie sempre uma cópia de segurança dos dados que pretende manter, tais como contactos e notas da agenda.
- Para reiniciar o dispositivo de tempos a tempos, a fim de otimizar o desempenho, desligue a respectiva alimentação e retire a bateria.

Estas sugestões aplicam-se igualmente ao dispositivo, à bateria, ao carregador ou a qualquer acessório. Se qualquer dispositivo não estiver a funcionar correctamente, leve-o ao serviço de assistência autorizado mais próximo.



Eliminação

O símbolo do contentor de lixo sobre rodas riscado incluído no produto, nos documentos ou na embalagem indica que todos os produtos eléctricos e electrónicos, baterias e acumuladores devem ser objecto de recolha selectiva no final do respectivo ciclo de vida. Este requisito aplica-se à União Europeia e a outros locais onde estão disponíveis os sistemas de recolha selectiva. Não deposite estes produtos nos contentores municipais, como se de resíduos urbanos indiferenciados se tratassem.

Ao entregar os produtos nos pontos de recolha ajuda a evitar a eliminação não controlada de resíduos e a promover a reutilização dos recursos materiais. Informações mais detalhadas estão disponíveis junto de retalhistas do produto, autoridades locais de gestão de resíduos, organizações nacionais de responsabilização dos produtores ou o seu representante Nokia local. Para consultar a Eco-declaração do produto ou instruções para entrega de produtos obsoletos, aceda às informações específicas de cada país em www.nokia.com.

Informações adicionais sobre segurança

■ Crianças

O dispositivo e os respectivos acessórios podem conter componentes de pequenas dimensões. Mantenha-os fora do alcance das crianças.

■ Ambiente de funcionamento

Este dispositivo cumpre as normas de exposição a Radiofrequência, quando utilizado quer na posição normal de utilização, junto ao ouvido, quer quando posicionado a uma distância de, pelo menos, 2,2 cm (7/8 polegadas) do corpo. Quando uma bolsa de transporte, uma mola para cinto ou um suporte forem utilizados junto ao corpo, não deverão conter metal e o produto deverá ser colocado à distância acima indicada do corpo. Para poder transmitir ficheiros de dados ou mensagens, este dispositivo requer uma ligação de qualidade à rede. Nalguns casos, a transmissão de ficheiros de dados ou mensagens pode ser atrasada, até

estar disponível uma ligação de qualidade. Certifique-se de que cumpre as instruções de distância do corpo acima especificadas, até à conclusão da transmissão.

Os componentes do dispositivo são magnéticos. O dispositivo poderá atrair objectos metálicos. Não coloque cartões de crédito ou outros suportes magnéticos de armazenamento junto do dispositivo, uma vez que as informações guardadas nestes suportes podem ser apagadas.

■ Dispositivos clínicos

O funcionamento de qualquer equipamento transmissor de rádio, incluindo telefones celulares, pode interferir com a funcionalidade de dispositivos clínicos indevidamente protegidos. Consulte um médico ou o fabricante do dispositivo clínico, para determinar se este se encontra devidamente protegido contra a energia de rádiofrequência externa ou no caso de ter alguma dúvida. Desligue o dispositivo em instalações de serviços de saúde, sempre que existir regulamentação afixada nesse sentido. Os hospitais ou instalações de serviços de saúde poderão utilizar equipamento sensível à energia de radiofrequência externa.

Dispositivos clínicos implantados

Os fabricantes de dispositivos clínicos recomendam que seja mantida uma distância mínima de 15,3 cm (6 polegadas) entre um telefone celular e um dispositivo clínico implantado, tais como um pacemaker ou um cardiodesfibrilhador implantado, para evitar potenciais interferências com o dispositivo clínico. As pessoas que têm um dispositivo destes devem:

- Manter sempre o dispositivo celular a mais de 15,3 cm (6 polegadas) do dispositivo clínico quando o dispositivo celular está ligado.
- Não devem transportar o dispositivo celular num bolso junto ao peito.
- Devem utilizar o ouvido oposto ao lado do dispositivo clínico, para minimizar potenciais riscos de interferências.
- Desligue imediatamente o dispositivo celular se tiver motivos para suspeitar que está a ocorrer uma interferência.
- Leia e cumpra as instruções do fabricante do dispositivo clínico implantado.

Se tiver quaisquer dúvidas sobre a utilização do dispositivo celular com um dispositivo clínico implantado, consulte o seu profissional de cuidados de saúde.

Auxiliares de audição

Alguns dispositivos celulares digitais podem causar interferências em determinados auxiliares de audição. Se ocorrerem interferências, contacte o seu operador de rede.

■ Veículos

Os sinais de rádiofrequência podem afectar sistemas electrónicos incorrectamente instalados ou inadequadamente protegidos em veículos motorizados, como por exemplo,

sistemas electrónicos de injeção, de travagem (antibloqueio) antiderrapante, de controlo de velocidade e de airbag. Para mais informações, consulte o fabricante ou o representante do veículo ou de qualquer equipamento instalado posteriormente.

A reparação do dispositivo ou a sua instalação num veículo deverá ser efectuada apenas por pessoal qualificado. Uma instalação ou reparação incorrecta pode ser perigosa, além de poder causar a anulação de quaisquer garantias aplicáveis ao dispositivo. Verifique regularmente se todo o equipamento do dispositivo celular do seu veículo está montado e a funcionar em condições. Não guarde ou transporte líquidos inflamáveis, gases ou materiais explosivos no mesmo compartimento onde guarda o dispositivo e respectivos componentes ou acessórios. No caso de veículos equipados com airbag, lembre-se de que os airbags são accionados com um grande impacto. Não coloque objectos, incluindo equipamento celular, fixo ou portátil, na área sobre o airbag ou de accionamento do mesmo. No caso de uma instalação inadequada de equipamento celular num veículo, poderão ocorrer lesões graves se o sistema de airbag for accionado.

A utilização do dispositivo a bordo de um avião é proibida. Desligue o dispositivo, antes de embarcar num avião. A utilização de dispositivos telefónicos celulares num avião pode ser perigosa para o controlo do avião, afectar a rede celular e é ilegal.

■ Ambientes potencialmente explosivos

Desligue o dispositivo quando se encontrar em qualquer área com um ambiente potencialmente explosivo e cumpra todas as sinalizações e instruções existentes. Os ambientes potencialmente explosivos incluem áreas em que, normalmente, seria advertido no sentido de desligar o motor do seu veículo. Faíscas nessas áreas poderão representar perigo de explosão ou de incêndio, tendo como resultado lesões pessoais ou, inclusivamente, a morte. Desligue o dispositivo em locais de abastecimento, como por exemplo, próximo de bombas de gasolina em estações de serviço. Observe as restrições de utilização de equipamento de rádio em zonas de depósitos, armazenamento e distribuição de combustível, fábricas de químicos ou locais onde sejam levadas a cabo operações que envolvam a detonação de explosivos. As áreas com um ambiente potencialmente explosivo estão frequentemente, mas não sempre, claramente identificadas. Entre estas áreas, contam-se os porões dos navios, instalações de transferência ou armazenamento de químicos e áreas em que se verifique a presença de químicos ou partículas no ar, como grão, pó ou limalhas. Deve consultar os fabricantes de viaturas de gás de petróleo liquefeito (como o gás propano ou butano) para determinar se este dispositivo pode ser utilizado com segurança na sua vizinhança.

■ Chamadas de emergência



Importante: Este dispositivo funciona utilizando sinais de rádio, redes sem fios, redes terrestres e funções programadas pelo utilizador. Se o seu dispositivo suportar chamadas de voz através da Internet (chamadas de Internet), active as chamadas de Internet e o telemóvel. O dispositivo tentará efectuar chamadas de emergência através das redes celulares e através do seu fornecedor de chamadas de Internet, se ambas as funções estiverem activadas. As ligações não podem ser garantidas em todas as condições. Nunca deve ficar dependente exclusivamente dum dispositivo celular para as comunicações essenciais, como por exemplo, emergências médicas.

Para efectuar uma chamada de emergência:

1. Se o dispositivo estiver desligado, ligue-o. Verifique se a intensidade de sinal é adequada. Consoante o dispositivo, também pode ser necessário efectuar o seguinte:
 - Inserir um cartão SIM, se o seu dispositivo o utilizar.
 - Retirar determinadas restrições de chamadas que activou no dispositivo.
 - Alterar o perfil de "offline" (desligado) ou "flight" (voo) para um perfil activo.
2. Prima a tecla terminar as vezes que forem necessárias, para limpar o visor e preparar o dispositivo para a realização de chamadas.
3. Introduza o número de emergência oficial do local onde se encontra. Os números de emergência variam de local para local.
4. Prima a tecla de chamada.

Quando efectuar uma chamada de emergência, forneça todas as informações necessárias com a maior precisão possível. O seu dispositivo celular pode ser o único meio de comunicação no local de um acidente. Não termine a chamada até ter permissão para o fazer.

■ Informações de certificação (SAR)

Este dispositivo móvel cumpre os requisitos relativos à exposição de ondas de rádio.

O seu dispositivo móvel é um transmissor e receptor de rádio. Foi concebido de forma a não exceder os limites de exposição a ondas de rádio recomendados pelas directrizes internacionais. Estas directrizes foram desenvolvidas pela organização científica independente ICNIRP e incluem margens de segurança, de modo a garantir a segurança de todas as pessoas, independentemente da idade e do estado de saúde.

As normas de exposição para dispositivos móveis utilizam uma unidade de medição, designada por SAR ("Specific Absorption Rate" - Taxa de Absorção Específica). O limite de SAR especificado nas directrizes da ICNIRP é de 2,0 watts/quilograma (W/kg), calculados sobre 10 gramas de tecido corporal. Os testes de SAR são realizados utilizando posições de funcionamento standard, com o dispositivo a transmitir ao seu mais elevado nível de potência certificada, em todas as bandas de frequência testadas. O nível real de SAR de um

dispositivo, quando está a funcionar, pode situar-se muito abaixo do valor máximo, devido ao facto de o dispositivo ter sido concebido de modo a utilizar apenas a energia necessária para alcançar a rede. Este valor pode mudar em função de diversos factores, como por exemplo, a distância a que se encontrar de uma estação base da rede. O valor de SAR mais elevado, nos termos das directrizes da ICNIRP para a utilização do dispositivo junto ao ouvido, é de 1,11 W/kg.

A utilização de acessórios com o dispositivo pode alterar os valores de SAR. Os valores de SAR podem variar em função dos requisitos de registo e teste nacionais, bem como da banda da rede. Poderão estar disponíveis mais informações sobre o valor SAR nas informações sobre o produto, em www.nokia.com.

Índice remissivo

A

Adobe Reader 47
agenda 46
ajuda 8
aplicações de escritório 47

B

bateria
 carregar 11
 remover 9
bloquear teclado. Consulte bloqueio do teclado.
bloqueio do teclado 16
Bluetooth
 definições da ligação 58
 dispositivos emparelhados 59
 enviar dados 58
 receber dados 59
browser móvel. Consulte web.
browser. Consulte web.

C

cabo de dados 59
cache 44
cartão de memória 52
cartão SIM
 inserir 9
 utilizar o telefone sem um cartão SIM 14
chamada de vídeo 23
chamadas
 atender 22
 caixa de correio de voz 20
 chamada de conferência 21
 desviar 50
 efectuar 19
 espera 22
 internacionais 19
 marcação rápida 20
 opções durante uma chamada 22
 rejeitar 22
 restrição 50
 terminar 20
 trocar 22
chaves de activação 55
comandos de voz 52
conectividade 56

consumo de memória 16
contactos
 gerir 32
 tom de toque 33
copiar texto 27
câmara 36
códigos de acesso
 código de bloqueio 12, 17
 PIN 12, 17
 PIN de assinatura 17
 PIN do módulo 17
 PIN2 17
 PUK 18
 PUK2 18
 senha de restrição 18
 UPIN 17
 UPUK 18

D

Dados GPS 40
definições
 chamada de dados 51
 dados por pacotes 51
 ligação 51
 telefone 49
definições de mensagens
 definições multimédia 31
 e-mail 32
 mensagens curtas 30
despertador. Consulte relógio.

E

e-mail
 apagar 29
 caixa de correio 29
escrever texto. Consulte introdução de texto
espera activa 14

G

galeria
 gerir ficheiros 33
 transferir vídeos 36
gestor de aplicações 54
gestor de dispositivos
 abrir 53
 actualizar software 54
gestor de ficheiros 52

gestão de direitos digitais. Consulte as chaves de activação.

gravador 38

gravador de voz. Consulte gravador.

I

indicadores 15

indicadores de ligação de dados 15

introdução de texto

assistido 26

copiar texto 27

L

leitor de música

biblioteca 37

ouvir música 38

leitor multimédia. Consulte RealPlayer.

lista telefónica. Consulte contactos.

M

marcação rápida

ligar 20

teclas 20

marcação rápida. Consulte marcação rápida.

marcos 41

mensagens

caixa de saída 27

enviar 28

escrever 28

mensagens do SIM 30

organizar 29

ouvir 30

receber 27

áudio 28

menu 16

modo de espera 14

P

perfis 45

pontos de acesso 51

Q

Quickoffice 47

R

RealPlayer

atalhos 39

reproduzir 39

rede 50

registo 25

registo de chamadas. Consulte registo.

relógio 46

S

serviços. Consulte web.

T

temas 45

transferir vídeos 36

transferência de dados 56

U

USB. Consulte cabo de dados.

V

Visual Radio 40

volume 16

vídeos

editar 35

transferir 36

W

web

definições 41

definições do browser 44

desligar 44

guardar uma página 43

ligar 41

navegar 42

segurança da ligação 42

ver uma página guardada 43